

# Instrukcja obsługi telefonu Nokia 6500 slide

---

9201295

Wydanie 1

# CE0434

## DEKLARACJA ZGODNOŚCI

NOKIA CORPORATION niniejszym oświadcza, że produkt RM-240 jest zgodny z zasadniczymi wymaganiami oraz pozostałymi stosownymi postanowieniami Dyrektywy 1999/5/WE. Kopię „Deklaracji zgodności” można znaleźć pod adresem [http://www.nokia.com/phones/declaration\\_of\\_conformity/](http://www.nokia.com/phones/declaration_of_conformity/).

Copyright © 2007 Nokia. Wszelkie prawa zastrzeżone.

Nokia, Nokia Connecting People, Navi i Visual Radio są znakami towarowymi lub zarejestrowanymi znakami towarowymi firmy Nokia Corporation. Sygnał dźwiękowy o nazwie Nokia tune jest znakiem towarowym Nokia Corporation. Inne nazwy produktów i firm wymienione w niniejszym dokumencie mogą być znakami towarowymi lub nazwami handlowymi ich właścicieli.

Powielanie, przekazywanie, dystrybucja oraz przechowywanie elektronicznej kopii części lub całości tego dokumentu w jakiegokolwiek formie bez wyrażonej uprzednio na piśmie zgody firmy Nokia jest zabronione.

Patent amerykański nr 5818437 i inne patenty w trakcie przyznawania. Oprogramowanie T9 do wprowadzania tekstu chronione prawami autorskimi (Copyright © 1997-2007) przyznanymi firmie Tegic Communications, Inc. Wszelkie prawa zastrzeżone.



Zawiera oprogramowanie kryptograficzne lub protokołu zabezpieczeń RSA BSAFE firmy RSA Security.



Java  
POWERED

Java™ jest znakiem towarowym firmy Sun Microsystems, Inc.

This product is licensed under the MPEG-4 Visual Patent Portfolio License (i) for personal and noncommercial use in connection with information which has been encoded in compliance with the MPEG-4 Visual Standard by a consumer engaged in a personal and noncommercial activity and (ii) for use in connection with MPEG-4 video provided by a licensed video provider. No license is granted or shall be implied for any other use. Additional information, including that related to promotional, internal, and commercial uses, may be obtained from MPEG LA, LLC. See <http://www.mpegla.com>.

Ten produkt podlega licencji MPEG-4 Visual Patent Portfolio, która upoważnia do (i) korzystania z niego w prywatnych i niekomercyjnych celach w związku z informacjami zakodowanymi zgodnie ze standardem MPEG-4 przez konsumenta w toku jego działań o charakterze prywatnym i niekomercyjnym oraz do (ii) używania go w związku z nagraniami wideo w formacie MPEG-4, dostarczonymi przez licencjonowanego dostawcę takich nagrań. Na wykorzystanie produktu w innym zakresie licencja nie jest udzielana ani nie może być domniemywana. Dodatkowe informacje, w tym dotyczące zastosowań produktu w celach promocyjnych, wewnętrznych i komercyjnych, można otrzymać od firmy MPEG LA, LLC. Więcej szczegółów znajdziesz w witrynie <http://www.mpegla.com>.

Firma Nokia promuje politykę nieustannego rozwoju. Firma Nokia zastrzega sobie prawo do wprowadzania zmian i usprawnień we wszelkich produktach opisanych w tym dokumencie bez uprzedniego powiadomienia.

W ŻADNYM WYPADKU I W MAKSYMALNYM DOPUSZCZALNYM PRZEZ PRAWO ZAKRESIE FIRMA NOKIA ANI ŻADEN Z JEJ LICENCJOBIORCÓW NIE PONOSI ODPOWIEDZIALNOŚCI ZA JAKĄKOLWIEK UTRATĘ DANYCH LUB ZYSKÓW ANI ZA ŻADNE SZCZEGÓLNE, PRZYPADKOWE, WTÓRNE LUB POŚREDNIE SZKODY POWSTAŁE W DOWOLNY SPOSÓB.

ZAWARTOŚĆ TEGO DOKUMENTU PRZEDSTAWIONA JEST „TAK JAK JEST – AS IS”. NIE UDZIELA SIĘ JAKICHKOLWIEK GWARANCJI, ZARÓWNO WYRAŻNYCH JAK I DOROZUMIANYCH, WŁĄCZAJĄC W TO, LECZ NIE OGRANICZAJĄC TEGO DO JAKICHKOLWIEK DOROZUMIANYCH GWARANCJI UŻYTECZNOŚCI HANDLOWEJ LUB PRZYDATNOŚCI DO OKREŚLONEGO CELU, CHYBA ŻE TAKOWE WYMAGANE SĄ PRZEZ PRZEPISY PRAWA. FIRMA NOKIA ZASTRZĘGA SOBIE PRAWO DO DOKONYWANIA ZMIAN W TYM DOKUMENCIE LUB WYCOFANIA GO W DOWOLNYM CZASIE BEZ UPRZEDNIEGO POWIADOMIENIA.

Dostępność poszczególnych produktów i aplikacji, a także i związanych z tymi produktami usług może się różnić w zależności od regionu. Szczegóły, w tym dostępność opcji językowych, należy sprawdzić ze sprzedawcą produktów Nokia.

#### Kontrola eksportowa

To urządzenie może zawierać towary, technologie i oprogramowanie podlegające przepisom eksportowym USA i innych krajów. Odstępstwa od tych przepisów są zabronione.

Dostarczone wraz z urządzeniem aplikacje autorstwa osób trzecich mogły zostać opracowane przez osoby lub firmy niepowiązane z firmą Nokia i mogą być własnością takich osób lub firm. W odniesieniu do tych aplikacji firmie Nokia nie przysługują żadne prawa autorskie ani inne prawa własności intelektualnej. Nokia nie ponosi żadnej odpowiedzialności za obsługę użytkowników końcowych, za prawidłowość działania tych aplikacji, za zawarte w nich informacje czy inne materiały. Firma Nokia nie udziela też żadnych gwarancji na te aplikacje.

PRZEZ FAKT UŻYCIA TYCH APLIKACJI ICH UŻYTKOWNIK PRZYJMUJE DO WIADOMOŚCI, ŻE ZOSTAŁY ONE DOSTARCZONE „TAK, JAK SĄ”, BEZ JAKICHKOLWIEK, JAWNYCH LUB DOROZUMIANYCH GWARANCJI W MAKSYMALNYM DOPUSZCZALNYM PRZEZ PRAWO ZAKRESIE. UŻYTKOWNIK PRZYJMUJE TEŻ DO WIADOMOŚCI, ŻE ANI FIRMA NOKIA ANI PODMIOTY Z NIĄ ZWIĄZANE NIE SKŁADAJĄ ŻADNYCH ZAPEWNIENI ANI OŚWIADCZEŃ, TAK WYRAŻNYCH JAK I DOROZUMIANYCH, DOTYCZĄCYCH MIĘDZY INNYMI, LECZ NIE WYŁĄCZNIE, TYTUŁU PRAWNEGO DO APLIKACJI, ICH JAKOŚCI HANDLOWEJ, PRZYDATNOŚCI DO OKREŚLONEGO CELU I NIENARUSZANIA PRZEZ NIE JAKICHKOLWIEK PRAW OSÓB TRZECICH, W TYM PRAW Z PATENTÓW, PRAW AUTORSKICH, ZNAKÓW TOWAROWYCH I INNYCH PRAW.

# Spis treści

|                                           |           |                                          |           |
|-------------------------------------------|-----------|------------------------------------------|-----------|
| <b>BEZPIECZEŃSTWO.....</b>                | <b>6</b>  | <b>4. Wiadomości .....</b>               | <b>22</b> |
| <b>Informacje ogólne.....</b>             | <b>7</b>  | Pisanie i wysyłanie wiadomości           |           |
| Pomocne wskazówki.....                    | 7         | tekstowej.....                           | 22        |
| Kilka słów o urządzeniu .....             | 9         | Pisanie i wysyłanie wiadomości MMS.....  | 22        |
| Usługi sieciowe.....                      | 10        | Czytanie i odpowiadanie na               |           |
| Akcesoria .....                           | 10        | wiadomości .....                         | 23        |
| Kody dostępu .....                        | 10        | Wiadomości audio Nokia Xpress.....       | 23        |
| Uaktualnienia oprogramowania .....        | 11        | Wiadomości bezpośrednie .....            | 23        |
| Pobieranie danych .....                   | 12        | Aplikacja e-mail.....                    | 23        |
| Dział pomocy firmy Nokia.....             | 12        | Czat.....                                | 25        |
|                                           |           | Wiadomości głosowe .....                 | 25        |
| <b>1. Szybki start .....</b>              | <b>13</b> | Ustawienia wiadomości.....               | 25        |
| Instalacja karty SIM i baterii .....      | 13        |                                          |           |
| Ładowanie baterii .....                   | 13        | <b>5. Kontakty.....</b>                  | <b>28</b> |
| Włączanie i wyłączanie telefonu .....     | 14        | Zapisywanie opisów i numerów             |           |
| Ustawianie godziny, strefy                |           | telefonów .....                          | 28        |
| czasowej i daty.....                      | 14        | Dodawanie szczegółów kontaktu .....      | 28        |
| Usługa ustawień konfiguracyjnych.....     | 14        | Wyszukiwanie kontaktów .....             | 28        |
| Antena .....                              | 15        | Kopiowanie i przenoszenie kontaktów .... | 29        |
| Pasek na rękę .....                       | 15        | Edycja kontaktów .....                   | 29        |
| Klawisze i inne elementy.....             | 15        | Grupy .....                              | 29        |
| Karta pamięci microSD .....               | 16        | Wizytówki .....                          | 29        |
| Tryb gotowości .....                      | 17        | Ustawienia kontaktów .....               | 29        |
| Profil samolotowy.....                    | 18        |                                          |           |
| <b>2. Połączenia.....</b>                 | <b>18</b> | <b>6. Rejestr .....</b>                  | <b>30</b> |
| Nawiązywanie połączeń głosowych .....     | 18        |                                          |           |
| Odbiór i odrzucanie połączenia            |           | <b>7. Ustawienia .....</b>               | <b>30</b> |
| głosowego.....                            | 19        | Profile .....                            | 30        |
| Proste wybieranie .....                   | 19        | Tematy.....                              | 30        |
| Rozszerzone głosowe wybieranie            |           | Dźwięki.....                             | 31        |
| numerów .....                             | 19        | Wyświetlacz.....                         | 31        |
| Opcje dostępne w trakcie połączenia ..... | 20        | Data i godzina .....                     | 32        |
| Nawiązywanie połączeń wideo.....          | 20        | Skróty własne .....                      | 32        |
|                                           |           | Synchronizacja i kopie zapasowe .....    | 32        |
| <b>3. Wprowadzanie tekstu.....</b>        | <b>21</b> | Łączność.....                            | 33        |
| Tradycyjna metoda wprowadzania            |           | Ustawienia połączeń .....                | 35        |
| tekstu .....                              | 21        | Ustawienia telefonu .....                | 36        |
| Słownikowa metoda wprowadzania            |           | Akcesoria .....                          | 37        |
| tekstu .....                              | 21        | Konfiguracja .....                       | 37        |
|                                           |           | Przywracanie ustawień fabrycznych .....  | 38        |
|                                           |           | Uaktualnianie oprogramowania             |           |
|                                           |           | w telefonie.....                         | 38        |

|                                |           |                                          |           |
|--------------------------------|-----------|------------------------------------------|-----------|
| <b>8. Menu operatora .....</b> | <b>38</b> | <b>13. Aplikacje .....</b>               | <b>48</b> |
| Wiadomości z sieci .....       | 38        | Uruchamianie gry .....                   | 48        |
| Polecenia obsługi .....        | 38        | Uruchamianie aplikacji .....             | 48        |
| <b>9. Galeria .....</b>        | <b>38</b> | Opcje aplikacji .....                    | 49        |
| Zarządzanie prawami autorskimi |           | <b>14. Usługi SIM .....</b>              | <b>49</b> |
| materiałów cyfrowych .....     | 39        | <b>15. Internet .....</b>                | <b>49</b> |
| Tryb wyjścia TV .....          | 40        | Nawiązywanie połączenia z usługą .....   | 49        |
| Drukowanie zdjęć .....         | 40        | Przeglądanie stron .....                 | 50        |
| <b>10. Media .....</b>         | <b>41</b> | Zakładki .....                           | 50        |
| Kamera .....                   | 41        | Ustawienia wyglądu .....                 | 51        |
| Wideo .....                    | 41        | Ustawienia zabezpieczeń .....            | 51        |
| Odtwarzacz muzyki .....        | 42        | Skrzynka usług sieciowych .....          | 51        |
| Radio .....                    | 43        | Zabezpieczenia przeglądarki .....        | 52        |
| Dyktafon .....                 | 44        | <b>16. Połączenie z komputerem .....</b> | <b>53</b> |
| Korektor .....                 | 45        | Pakiet Nokia PC Suite .....              | 53        |
| Poszerzanie stereo .....       | 45        | Korzystanie z aplikacji                  |           |
| <b>11. Usługa NIM .....</b>    | <b>45</b> | komunikacyjnych .....                    | 53        |
| <b>12. Organizator .....</b>   | <b>46</b> | <b>17. Informacje o bateriach i</b>      |           |
| Budzik .....                   | 46        | <b>ładowarce .....</b>                   | <b>54</b> |
| Kalendarz .....                | 46        | Sprawdzanie oryginalności baterii firmy  |           |
| Lista spraw .....              | 47        | Nokia .....                              | 55        |
| Notatki .....                  | 47        | <b>Eksploatacja i konserwacja .....</b>  | <b>56</b> |
| Kalkulator .....               | 47        | <b>Dodatkowe informacje o</b>            |           |
| Minutnik .....                 | 47        | <b>bezpieczeństwie .....</b>             | <b>57</b> |
| Stoper .....                   | 48        | <b>Indeks .....</b>                      | <b>61</b> |

# BEZPIECZEŃSTWO

---

Zapoznaj się uważnie z podanymi tu w skrócie wskazówkami. Nieprzestrzeganie tych wskazówek może być niebezpieczne lub niezgodne z prawem. Więcej informacji znajdziesz na dalszych stronach tej instrukcji.



## **NIE RYZYKUJ**

Nie włączaj urządzenia w miejscach, w których zabrania się korzystać z telefonów komórkowych, ani wtedy, gdy może to spowodować zakłócenia lub inne zagrożenia.



## **NAJWAŻNIEJSZE JEST BEZPIECZEŃSTWO W RUCHU DROGOWYM**

Stosuj się do wszystkich lokalnie obowiązujących przepisów. Prowadząc samochód, nie zajmuj rąk niczym innym. W trakcie jazdy miej przede wszystkim na uwadze bezpieczeństwo na drodze.



## **ZAKŁÓCENIA**

Wszystkie urządzenia bezprzewodowe mogą być podatne na zakłócenia, które z kolei mogą wpływać na jakość połączeń.



## **OBSZARY O OGRANICZONYM DOSTĘPIE**

Przestrzegaj wszystkich ograniczeń. Wyłącz urządzenie w samolocie, przy aparaturze medycznej, w składzie paliw, chemikaliów i na terenie robót strzelniczych.



## **PROFESJONALNY SERWIS**

Instalować i naprawiać ten produkt może wyłącznie wykwalifikowany personel.



## **BATERIE I AKCESORIA**

Używaj jedynie zatwierdzonych do użytku baterii i akcesoriów. Nie podłączaj niekompatybilnych produktów.



## **WODOODPORNOŚĆ**

To urządzenie nie jest wodoodporne. Chroń je przed wilgocią.

# Informacje ogólne

---

## ■ Pomocne wskazówki

### Zanim oddasz telefon do serwisu

**P:** Co mogę zrobić, aby rozwiązać problem z działaniem mojego telefonu?

**O:** Spróbuj wykonać następujące czynności:

- Wyłącz telefon, a następnie wyjmij baterię i zainstaluj ją ponownie.
- Przywróć ustawienia fabryczne. Wybierz **Menu** > *Ustawienia* > *Przywr. ust. fabr.* Opisy i numery zapisane w menu *Kontakty* nie zostaną usunięte.
- Jeśli dostępne jest uaktualnienie telefonu, zainstaluj je za pomocą programu Nokia Software Updater. Odwiedź witrynę [www.nokia.com/softwareupdate](http://www.nokia.com/softwareupdate) lub lokalną witrynę firmy Nokia.

### Kody dostępu

**P:** Jakie są kody blokady, PIN i PUK?

**O:** Domyślny kod blokady to **12345**. Jeśli zapomnisz lub zgubisz kod blokady, skontaktuj się z dostawcą telefonu.

W przypadku utraty bądź nieotrzymania kodu PIN lub PUK skontaktuj się z usługodawcą.

### Połączenie Bluetooth

**P:** Dlaczego nie można znaleźć połączenia Bluetooth?

**O:** Spróbuj wykonać następujące czynności:

- Sprawdź, czy oba urządzenia mają włączoną funkcję Bluetooth.
- Sprawdź, czy odległość między urządzeniami nie przekracza 10 metrów i czy między urządzeniami nie ma ścian lub innych przeszkód.
- Sprawdź, czy drugie urządzenie nie ma włączonego trybu „Ukryte”.
- Sprawdź, czy oba urządzenia są ze sobą kompatybilne.

### Połączenia

**P:** Jak zmienić głośność?

**O:** Aby w trakcie połączenia zmniejszyć lub zwiększyć głośność, użyj klawiszy głośności.

**P:** Jak zmienić dźwięk dzwonka?

**O:** Wybierz **Menu** > *Ustawienia* > *Dźwięki*.

## Kontakty

**P:** Jak dodaje się nowe kontakty?

**O:** Wybierz **Menu** > *Kontakty* > *Kontakty* > **Opcje** > *Dodaj nowy kontakt*.

**P:** Jak dodać do kontaktu dodatkowe informacje?

**O:** Wyszukaj kontakt, do którego chcesz dodać szczegół, i wybierz **Więcej** > **Opcje** > *Dodaj szczegół*. Następnie wybierz jedną z dostępnych opcji.

## Menu

**P:** Jak zmienić wygląd menu?

**O:** Aby zmienić widok menu, wybierz **Menu** > **Opcje** > *Widok główn. menu* > *Lista, Tabela, Tabela i etykiety* lub *Zakładka*.

**P:** Jak dostosować menu?

**O:** Aby zmienić kolejność menu, wybierz **Menu** > **Opcje** > *Organizuj*. Przejdź do menu, które chcesz przenieść, i wybierz **Przenieś**. Wskaż nowe miejsce dla przenoszonego menu i wybierz **OK**. Aby zapisać zmianę, wybierz **Gotowe** > **Tak**.

## Wiadomości

**P:** Dlaczego nie można wysłać wiadomości multimedialnej (MMS)?

**O:** W sprawie dostępności usługi wiadomości multimedialnych (MMS, usługa sieciowa) i warunków aktywacji zwróć się do usługodawcy.

**P:** Jak skonfigurować pocztę e-mail?

**O:** Aby korzystać z poczty w telefonie, konieczny jest kompatybilny system poczty e-mail. W sprawie ustawień poczty e-mail zwróć się do usługodawcy. Ustawienia poczty e-mail można otrzymać w postaci wiadomości konfiguracyjnej. Aby skonfigurować ustawienia poczty e-mail, wybierz **Menu** > *Wiadomości* > *Ust. wiadomości* > *Wiadomości e-mail*.

## Łączność z komputerem

**P:** Co może być przyczyną problemów z podłączeniem telefonu do komputera?

**O:** Sprawdź, czy na komputerze jest zainstalowany i uruchomiony pakiet Nokia PC Suite. Więcej informacji na ten temat znajdziesz w instrukcji obsługi pakietu Nokia PC Suite. Aby uzyskać więcej informacji o korzystaniu z pakietu Nokia PC Suite, skorzystaj z systemu pomocy do tego pakietu lub odwiedź witrynę [www.nokia.com](http://www.nokia.com).

## Skróty

**P:** Jakie skróty są dostępne w telefonie?



**O:** W telefonie dostępnych jest kilka skrótów:

- Aby otworzyć listę wybieranych numerów, naciśnij klawisz połączenia. Przejdź do żądanego numeru lub opisu i naciśnij klawisz połączenia, aby nawiązać połączenie.
- Aby otworzyć przeglądarkę internetową, naciśnij i przytrzymaj **0**.
- Aby połączyć się z pocztą głosową, naciśnij i przytrzymaj **1**.
- Używaj klawisza przewijania jako skrótu. Patrz „Skróty własne”, str.32.
- Aby zmieć dowolny profil na Milczy, a następnie na profil Ogólny, naciśnij i przytrzymaj **#**.

## ■ Kilka słów o urządzeniu

Opisane w tej instrukcji urządzenie bezprzewodowe zostało zatwierdzone do użytku w sieciach WCDMA 850 i 2100 oraz GSM 850, 900, 1800 i 1900. Aby uzyskać więcej informacji o sieciach komórkowych, skontaktuj się ze swoim usługodawcą.

Korzystając z funkcji tego urządzenia, stosuj się do wszystkich przepisów prawa, przestrzegaj lokalnych obyczajów, szanuj prywatność i uzasadnione prawa innych osób, w tym prawa autorskie.

Ze względu na ochronę praw autorskich kopiowanie, modyfikacja lub przesyłanie niektórych zdjęć, utworów muzycznych i innych materiałów może być niemożliwe.

W urządzeniu zapisane mogą być zakładki lub łącza do witryn internetowych innych firm. Do takich witryn możesz uzyskać dostęp również ze swojego urządzenia. Witryny te nie są powiązane z firmą Nokia, czyli że firma Nokia nie ponosi za nie żadnej odpowiedzialności. Jeśli zdecydujesz się z nich korzystać, stosuj wszystkie środki ostrożności w odniesieniu do bezpieczeństwa i materiałów w tych witrynach.



**Ostrzeżenie:** Wszystkie funkcje tego urządzenia, poza budzikiem, działają dopiero po jego włączeniu. Nie włączaj tego urządzenia, jeśli może to spowodować zakłócenia lub inne zagrożenia.

Pamiętaj o robieniu zapasowych kopii wszystkich zapisywanych w urządzeniu ważnych informacji lub prowadź ich pisemny zapis.

Zanim podłączysz dodatkowe urządzenie, zapoznaj się z instrukcją jego obsługi i przepisami bezpieczeństwa. Nie podłączaj niekompatybilnych produktów.

## ■ Usługi sieciowe

Aby używać telefonu, trzeba mieć dostęp do usług świadczonych przez dostawców usług bezprzewodowych. Możliwość korzystania z wielu funkcji zależy od charakterystyki sieci. Niektóre funkcje nie są dostępne we wszystkich sieciach; w innych sieciach może być wymagane zawarcie odpowiedniej umowy z usługodawcą przed umożliwieniem korzystania z usług sieci. O sposobie korzystania z usług sieciowych oraz o związanych z nimi opłatach można się dowiedzieć od usługodawcy. W niektórych sieciach mogą obowiązywać ograniczenia wpływające na sposób korzystania z usług sieciowych. Niektóre sieci mogą na przykład nie udostępniać pewnych specyficznych dla danego języka znaków lub usług.

Usługodawca mógł zażądać zablokowania pewnych funkcji lub uniemożliwić ich włączenie w telefonie. Takie funkcje nie będą wówczas dostępne w menu. Telefon może mieć też specjalną konfigurację, polegającą na zmianie nazw różnych menu, przedstawieniu ich kolejności lub na zmianie wyglądu ikon. Więcej na ten temat można się dowiedzieć od usługodawcy.

Urządzenie to korzysta z protokołów WAP 2.0 (HTTP i SSL), które bazują na protokołach TCP/IP. Korzystanie z niektórych funkcji telefonu, takich jak wiadomości multimedialne (MMS), przeglądarka, poczta e-mail, czat, kontakty z informacją o dostępności, zdalna synchronizacja i pobieranie danych przez przeglądarkę lub przez MMS, jest możliwe tylko w sieciach, które udostępniają te technologie.

## ■ Akcesoria



**Ostrzeżenie:** Korzystaj wyłącznie z baterii, ładowarek i innych akcesoriów zatwierdzonych przez firmę Nokia do użytku z tym właśnie modelem urządzenia. Stosowanie akcesoriów innego typu może unieważnić gwarancję na urządzenie i być również niebezpieczne dla użytkownika.

O dostępności zatwierdzonych do użytku akcesoriów dowiesz się od sprzedawcy. Odłączając przewód któregośkolwiek z akcesoriów, chwytaj za wtyczkę — nie za przewód.

## ■ Kody dostępu

Aby określić ustawienia kodów dostępu i zabezpieczeń, wybierz **Menu > Ustawienia > Zabezpieczenia**.

- Funkcja blokady klawiatury służy do blokowania klawiszy telefonu.

Zablokowanie klawiatury pozwala zapobiec skutkom przypadkowych naciśnieć klawiszy.

1. Aby zablokować klawisze, zamknij telefon i w ciągu 3,5 sekundy wybierz **Zablokuj**.
2. Aby odblokować klawisze, otwórz telefon lub wybierz **Odblokuj** i w ciągu 1,5 sekundy naciśnij **OK**.

Aby przy zablokowanej klawiaturze odebrać połączenie, naciśnij klawisz połączenia. Po zakończeniu lub odrzuceniu połączenia klawiatura zostanie automatycznie zablokowana.

Możesz też wybrać **Menu > Ustawienia > Ustaw. telefonu > Autoblokada klawiat.** lub **Zabezp. blok. klawiat. > Tak lub Nie**. Jeśli opcja **Zabezp. blok. klawiat.** jest ustawiona na **Tak**, wprowadź na żądanie kod zabezpieczający.

- Dostarczany wraz z telefonem kod zabezpieczający uniemożliwia osobom postronnym korzystanie z telefonu. Fabrycznie ustawionym kodem jest ciąg cyfr **12345**.
- Kod PIN, dostarczany wraz z kartą SIM, uniemożliwia osobom postronnym korzystanie z tej karty.
- Kod PIN2 jest dostarczany z niektórymi kartami SIM i jest niezbędny do korzystania z niektórych usług.
- Kody PUK i PUK2 mogą być dostarczone z kartą SIM. Jeśli trzykrotnie wprowadzisz błędny kod PIN lub PIN2, pojawi się pytanie o kod PUK lub PUK2. Jeśli nie masz tych kodów, zwróć się po nie do usługodawcy.
- Hasło zakazu (4 cyfry) jest niezbędne przy korzystaniu z funkcji *Usł. zakazu połączeń*. Ogranicza ona możliwość nawiązywania z telefonu połączeń wychodzących i odbierania połączeń przychodzących (usługa sieciowa).
- Aby wyświetlić lub zmienić ustawienia modułu zabezpieczeń (jeśli został on zainstalowany), wybierz **Menu > Ustawienia > Zabezpieczenia > Ust. modułu zabezp.**

## ■ Uaktualnienia oprogramowania



**Ważne:** korzystaj wyłącznie z usług zaufanych, które zapewniają właściwą ochronę przed niebezpiecznym oprogramowaniem.

Firma Nokia może udostępniać uaktualnienia oprogramowania oferujące nowe funkcje, udoskonalające funkcje już istniejące lub zwiększające wydajność. Uaktualnienia te można pobrać za pomocą aplikacji komputerowej Nokia Software Updater. Aby zaktualizować oprogramowanie urządzenia, potrzebne są aplikacja Nokia Software Updater, kompatybilny komputer z systemem operacyjnym Microsoft Windows 2000 lub XP, dostęp do internetu oraz kompatybilny kabel służący do łączenia urządzenia z komputerem.

Aby uzyskać więcej informacji lub pobrać aplikację Nokia Software Updater, odwiedź stronę [www.nokia.com/softwareupdate](http://www.nokia.com/softwareupdate) lub lokalną witrynę firmy Nokia.

Pobieranie uaktualnień oprogramowania może wiązać się z przesyłem przez sieć usługodawcy dużej ilości danych. Skontaktuj się z usługodawcą, aby dowiedzieć się więcej o kosztach transmisji danych.

Przed rozpoczęciem aktualizacji upewnij się, że bateria urządzenia jest naładowana lub podłącz do niego ładowarkę.

Uaktualnienia można też zamówić bezpośrednio z urządzenia, pod warunkiem że sieć komórkowa udostępnia taką możliwość. Patrz „Ustawienia telefonu”, str. 36.

## ■ Pobieranie danych

Do telefonu można pobierać nowe materiały, na przykład tematy (usługa sieciowa).

W sprawie dostępności usług, cennika i taryf skontaktuj się z usługodawcą.



**Ważne:** korzystaj wyłącznie z usług zaufanych, które zapewniają właściwą ochronę przed niebezpiecznym oprogramowaniem.

## ■ Dział pomocy firmy Nokia

Odwiedź witrynę [www.nokia.com/support](http://www.nokia.com/support) lub lokalną witrynę internetową firmy Nokia. Znajdziesz tam najnowsze wersje instrukcji, dodatkowe informacje, pliki do pobrania, a także usługi związane z posiadanym produktem firmy Nokia.

Znajdują się tam również informacje na temat produktów i usług firmy Nokia.

W razie potrzeby skontaktowania się z biurem obsługi klienta, w witrynie [www.nokia.com/customerservice](http://www.nokia.com/customerservice) znajdziesz listę lokalnych centrów kontaktowych firmy Nokia.

Aby znaleźć najbliższy serwis naprawczy firmy Nokia, odwiedź najpierw witrynę [www.nokia.com/repair](http://www.nokia.com/repair).

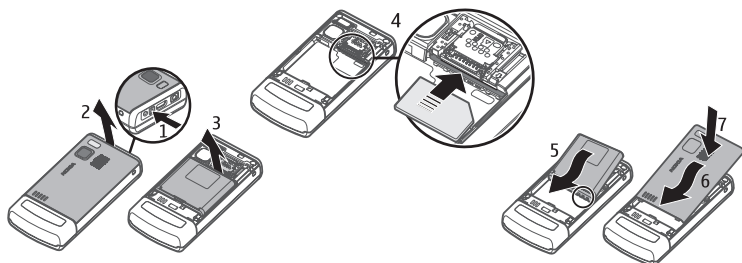
# 1. Szybki start

---

## ■ Instalacja karty SIM i baterii

Przed każdym wyjęciem baterii należy urządzenie wyłączyć i odłączyć je od ładowarki.

Karta SIM i jej złącza mogą łatwo ulec porysowaniu lub pogięciu. Dlatego zaleca się zachowanie szczególnej ostrożności podczas wkładania i wyjmowania karty SIM. Włóż kartę SIM tak, aby jej połączane złącza skierowane były do dołu (4).

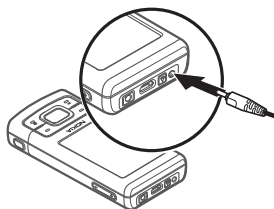


## ■ Ładowanie baterii

Na przykład ładowanie baterii BP-5M ładowarką AC-4, gdy telefon jest w trybie gotowości, zajmuje około 1 godziny i 30 minut.

1. Podłącz ładowarkę do gniazda sieciowego.
2. Podłącz przewód ładowarki do gniazda na górnej ścianie.

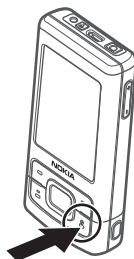
Jeśli bateria była całkowicie rozładowana, może upłynąć kilka minut, zanim pojawi się wskaźnik ładowania i będzie można korzystać z telefonu.



## ■ Włączanie i wyłączanie telefonu

1. Naciśnij i przytrzymaj klawisz wyłącznika (patrz rysunek).
2. Jeśli telefon zażąda podania kodu PIN lub UPIN, wprowadź ten kod (zobaczysz go w postaci gwiazdek, np. \*\*\*\*) i wybierz **OK**.

Gdy telefon zostanie włączony po raz pierwszy, w trybie gotowości pojawi się zapytanie, czy pobrać ustawienia konfiguracji od usługodawcy (usługa sieciowa). Żądanie to możesz przyjąć lub odrzucić. Patrz „Konfiguracja”, str. 37, a także „Usługa ustawień konfiguracyjnych”, str. 14.



## ■ Ustawianie godziny, strefy czasowej i daty

Gdy telefon zostanie włączony po raz pierwszy i przejdzie w tryb gotowości, będzie można ustawić godzinę i datę. Wypełnij pola formularza i wybierz **Zapisz**.

Aby później uzyskać dostęp do menu *Data i godzina* i zmienić datę, godzinę i strefę czasową, wybierz **Menu** > *Ustawienia* > *Data i godzina* > *Ustaw. daty i godziny*, *Format daty i godz.* lub *Autoakt. daty/godz.* (usługa sieciowa).

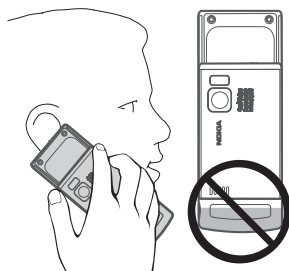
## ■ Usługa ustawień konfiguracyjnych

Do korzystania z niektórych usług sieciowych, takich jak mobilne usługi internetowe, MMS, wiadomości audio Nokia Xpress lub synchronizacja ze zdalnym serwerem internetowym, potrzebne są odpowiednie ustawienia konfiguracji. Aby uzyskać więcej informacji na temat dostępności, skontaktuj się z operatorem sieci, usługodawcą, najbliższym autoryzowanym sprzedawcą Nokia lub odwiedź sekcję pomocy w witrynie internetowej firmy Nokia [www.nokia.com/support](http://www.nokia.com/support).

Gdy otrzymasz ustawienia w wiadomości konfiguracyjnej, a ustawienia takie nie są automatycznie zapisywane i uaktywniane, pojawi się komunikat *Odebrano ustawienia konfiguracji*. Wybierz **Pokaż** > **Zapisz**. Jeśli pojawi się żądanie, wprowadź kod PIN dostarczony przez usługodawcę.

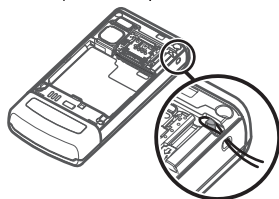
## ■ Antena

Urządzenie to może mieć anteny wewnętrzne i zewnętrzne. Tak jak w przypadku każdego innego urządzenia nadawczo-odbiorczego, nie dotykaj bez potrzeby anteny, gdy ta wysyła lub odbiera sygnały. Kontakt z taką anteną niekorzystnie wpływa na jakość komunikacji radiowej, może przyczyniać się do niepotrzebnego wzrostu pobieranej przez urządzenie energii, a w konsekwencji skrócić żywotność baterii.



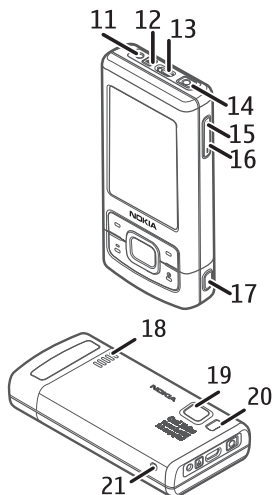
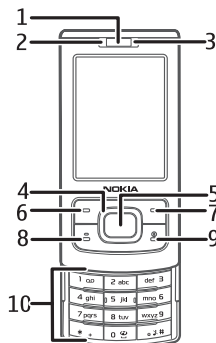
## ■ Pasek na rękę

Zdejmij obudowę baterii. Przeciągnij pasek przez przelotkę. Załóż pętlę na bolec w telefonie (patrz rysunek). Zaciśnij pasek. Załóż obudowę baterii.



## ■ Klawisze i inne elementy

1. Słuchawka
2. Czujnik światła
3. Kamera przednia
4. Klawisz Navi~ (nazywany dalej klawiszem przewijania)
5. Środkowy klawisz wyboru
6. Lewy klawisz wyboru
7. Prawy klawisz wyboru
8. Klawisz połączenia
9. Klawisz zakończenia/wyłącznik (11) –  
krótkie naciśnięcie kończy połączenie, a  
naciśnięcie i przytrzymanie włącza lub wyłącza telefon
10. Klawiatura
11. Złącze ładowarki
12. Przycisk zwalniający obudowę baterii
13. Złącze USB
14. Złącze akcesoriów
15. Klawisz zwiększania głośności/funkcji NIM
16. Klawisz zmniejszania głośności
17. Klawisz kamery/autofokus
18. Głośnik
19. Obiektyw kamery
20. Lampa błyskowa
21. Przelotka na pasek



## ■ Karta pamięci microSD

Na włożonej do telefonu karcie pamięci microSD mogą znajdować się różne dane, takie jak dźwięki dzwonka, tematy, dźwięki, zdjęcia



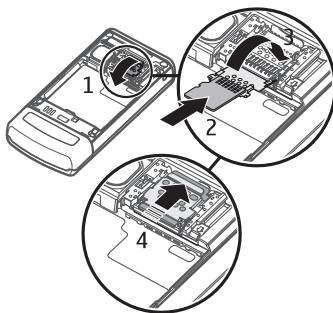
i pliki wideo. Wyjęcie, przeładowanie lub wymiana karty może spowodować, że funkcje te mogą przestać działać.

Kartę microSD można wyjmować i wkładać bez wyłączania telefonu.



**Ważne:** Nigdy nie wyjmuj karty pamięci w trakcie wykonywania operacji na tej karcie. Wyjęcie karty w takim momencie może spowodować uszkodzenie samej karty pamięci, jak również urządzenia. Uszkodzeniu mogą też ulec zapisane na karcie dane.

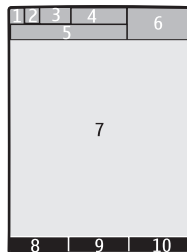
1. Zdejmij pokrywę baterii telefonu.  
Otwórz uchwyt karty pamięci microSD (1).
2. Włóż kartę tak, aby jej połączane złącza skierowane były do góry (2). Zamknij uchwyt karty i zablokuj go (3), jak przedstawiono na rysunku (4). Załóż pokrywę baterii.  
Aby wyjąć kartę microSD, wykonaj powyższe czynności w odwrotnej kolejności.



## ■ Tryb gotowości

O włączonym telefonie, na którego wyświetlaczu nie ma żadnych znaków wprowadzonych przez użytkownika, mówi się, że jest w trybie gotowości.

1. Wskaźnik 3G
2. Moc sygnału sieci komórkowej
3. Poziom naładowania baterii
4. Wskaźniki. Patrz „Wskaźniki”, str. 17.
5. Nazwa sieci lub logo operatora
6. Zegar
7. Wyświetlacz
8. Lewy klawisz wyboru (8) to **Idź do** lub inny skrót do wybranej funkcji. Patrz „Lewy klawisz wyboru”, str.32.
9. Środkowy klawisz wyboru (9) otwiera **Menu**.
10. Prawy klawisz wyboru (10) otwiera listę **Kontakty** z kontaktami dostępnymi w menu *Kontakty*, stronę operatora (ma wtedy nazwę określoną przez operatora) lub inny skrót do wybranej funkcji. Patrz „Prawy klawisz wyboru”, str. 32.





## Wskaźniki

-  Oznacza nieprzeczytane wiadomości.
-  Telefon zarejestrował nieodebrane połączenie. Patrz „Rejestr”, str. 29.
-  Klawiatura jest zablokowana. Patrz „Kody dostępu”, str. 10.
-  Przychodzące połączenia lub wiadomości tekstowe nie będą sygnalizowane dźwiękiem dzwonka (**Sygn. nadejścia poł.** ustawiony jest na **Bez dźwięku** i **Sygnal odb. wiadom.** jest ustawiony na **Bez dźwięku**). Patrz „Dźwięki”, str. 30.
-  Budzik jest włączony (wybrano w nim opcję **Tak**). Patrz „Budzik”, str. 45.
-  Ten wskaźnik jest wyświetlany, gdy dla połączeń pakietowych wybrano tryb **Zawsze online**, a usługa połączeń pakietowych jest dostępna.
-  Nawiązano połączenie GPRS lub EGPRS.
-  Połączenie GPRS lub EGPRS zostało zawieszone.
-  Wskaźnik połączenia Bluetooth. Patrz „Łączenie się za pośrednictwem Bluetooth”, str. 32.

## ■ Profil samolotowy

W trybie tym wszystkie połączenia radiowe są wyłączone, ale dostępny jest tryb offline, w którym można korzystać z gier, kalendarza i spisu telefonów. Profilu samolotowego używaj w miejscach, w których korzystanie z urządzeń bezprzewodowych jest zabronione (samolot, szpital). Gdy profil samolotowy jest aktywny, widoczny jest wskaźnik .

Wybierz **Menu** > **Ustawienia** > **Profile** > **Samolotowy** > **Uaktywnij** lub **Przystosuj**.

Aby w momencie włączenia telefonu pojawiało się pytanie o uaktywnienie trybu samolotowego, wybierz **Menu** > **Ustawienia** > **Ustaw. telefonu** > **Pytanie o tr. samolot.** > **Tak** lub **Nie**.

Aby wyłączyć profil samolotowy, wybierz inny profil.

W profilu offline lub samolotowym przed nawiązaniem połączenia trzeba zwykle odblokować urządzenie i uaktywnić profil połączeń.



**Ostrzeżenie:** W profilu samolotowym nie można nawiązywać ani odbierać żadnych połączeń, w tym również połączeń alarmowych, ani też korzystać z funkcji wymagających dostępu do sieci. Aby nawiązać połączenie, najpierw uaktywnij funkcję telefonu przez zmianę profilu. Jeśli urządzenie zostało zablokowane, wprowadź kod blokady. Jeśli zachodzi konieczność wywołania numeru alarmowego, a urządzenie jest zablokowane i jest w trybie samolotowym, wówczas w polu kodu blokady wprowadź zaprogramowany w urządzeniu numer alarmowy i wybierz „Połącz”. Pojawi się wtedy potwierdzenie zamiaru wyjścia z profilu samolotowego w celu wywołania numeru alarmowego.

## 2. Połączenia

---

### ■ Nawiązywanie połączeń głosowych

Wykonaj jedną z poniższych czynności:

- Wprowadź żądany numer telefonu wraz z numerem kierunkowym i naciśnij klawisz połączenia.

Aby nawiązać połączenie międzynarodowe, naciśnij dwukrotnie \* w celu wpisania prefiksu międzynarodowego (znak + zastępuje międzynarodowy kod dostępu), po czym wprowadź kod kraju, numer kierunkowy bez poprzedzającego go zera i numer telefonu.

- Naciśnij klawisz połączenia, aby wyświetlić listę ostatnio wybieranych numerów, a następnie ponownie naciśnij klawisz połączenia.
- Wybierz opis lub numer z menu *Kontakty*. Patrz „Kontakty”, str. 28.

Aby w trakcie połączenia zmniejszyć lub zwiększyć głośność, użyj klawiszy głośności.

### ■ Odbiór i odrzucanie połączenia głosowego

Aby odebrać połączenie, naciśnij klawisz połączenia. Aby zakończyć połączenie, naciśnij klawisz zakończenia.

Aby połączenie odrzucić, naciśnij klawisz zakończenia.

Aby wyłączyć dzwonek, wybierz **Wycisz**. Nadal będzie można odebrać lub odrzucić połączenie.

### ■ Proste wybieranie

Aby przypisać numery telefonów do klawiszy od 3 do 9:

1. Wybierz **Menu** > *Kontakty* > *Proste wybieranie*.

2. Przejdź do żadanego numeru prostego wybierania.
3. Wybierz **Przypisz**. Jeśli do klawisza jest już przypisany inny numer, wybierz **Opcje > Zmień**.
4. Wybierz **Szukaj** i wskaż kontakt, który chcesz przypisać.

Jeśli funkcja *Proste wybieranie* jest wyłączona, zostanie wyświetlone pytanie, czy chcesz ją uaktywnić.

Wybierz **Menu > Ustawienia > Ustaw. połączeń > Proste wybieranie > Tak** lub **Nie**.

Aby nawiązać połączenie z numerem, naciśnij i przytrzymaj klawisz prostego wybierania do momentu rozpoczęcia wybierania numeru.

## ■ Rozszerzone głosowe wybieranie numerów

Połączenie możesz nawiązać, wypowiadając opis zapisany na liście kontaktów w telefonie. Aby ustawić kontakt do wywoływania głosem, wybierz **Menu > Ustawienia > Ustaw. telefonu > Rozpozn. głosu > Język rozpoznania** i postępuj zgodnie z wyświetlanymi instrukcjami.

Chcąc używać znaków głosowych, miej na uwadze, że:

- Znaki głosowe nie zależą od języka. Zależą natomiast od głosu mówiącego.
- Znak głosowy trzeba wymówić dokładnie tak samo jak przy jego nagrywaniu.
- Znaki głosowe są wrażliwe na szumy tła. Dlatego należy je nagrywać i wypowiadać w cichym otoczeniu.
- Bardzo krótkie nazwy nie są akceptowane. Używać trzeba nazw dłuższych i nie przypisywać różnym numerom nazw o podobnym brzmieniu.



**Uwaga:** Użycie znaku głosowego może być utrudnione w hałaśliwym otoczeniu lub nagłej sytuacji. Nie należy zatem polegać wyłącznie na głosowym wybieraniu numerów we wszystkich okolicznościach.

## ■ Opcje dostępne w trakcie połączenia

Wiele z opcji dostępnych w trakcie rozmowy telefonicznej to usługi sieciowe. W sprawie ich dostępności zwróć się do usługodawcy.

Usługodawca może oferować również usługi połączeń konferencyjnych, udostępniania obrazu wideo i zawieszania połączeń.

## Połączenia oczekujące

Aby podczas rozmów telefonicznych sieć informowała o kolejnych połączeniach przychodzących (usługa sieciowa), wybierz **Menu** > *Ustawienia* > *Ustaw. połączeń* > *Połącz. oczekujące* > *Uaktywnij*.

Aby w trakcie rozmowy odebrać połączenie oczekujące, naciśnij klawisz połączenia. Pierwsze połączenie zostanie zawieszone. Aby zakończyć aktywne połączenie, naciśnij klawisz zakończenia.

## ■ **Nawiązywanie połączeń wideo**

1. Aby nawiązać połączenie wideo, w trybie gotowości wprowadź numer telefonu lub wybierz menu **Kontakty** i wskaż kontakt.
2. Naciśnij i przytrzymaj klawisz połączenia lub wybierz **Opcje** > *Połączenie wideo*.

Nawiązanie połączenia wideo może chwilę potrwać. Na wyświetlaczu pojawi się komunikat *Połączenie wideo* i animacja symbolizująca połączenie wychodzące. Jeśli nie uda się nawiązać połączenia (na przykład, gdy sieć nie udostępnia takich połączeń lub urządzenie odbiorcy nie jest kompatybilne), pojawi się pytanie, czy chcesz nawiązać zwykłe połączenie lub wysłać wiadomość.

Aby w trakcie połączenia zmniejszyć lub zwiększyć głośność, użyj klawiszy głośności.

3. Aby zakończyć połączenie, naciśnij klawisz zakończenia.

W trakcie połączenia wideo obraz dociera do rozmówcy w czasie rzeczywistym. W telefonie odbiorcy wyświetlany jest obraz wideo rejestrowany przez przednią kamerę telefonu.

Do nawiązywania połączeń wideo potrzebna jest karta USIM i dostęp do sieci WCDMA. O dostępności usług połączeń wideo i warunkach subskrypcji dowiesz się od operatora sieci lub usługodawcy. Połączenia wideo można nawiązywać tylko między dwoma kompatybilnymi telefonami lub w systemie klienta ISDN. Nie można nawiązywać połączeń wideo w czasie trwania połączeń głosowych lub transmisji danych.

W trakcie dłuższego połączenia wideo lub szybkiego przesyłania danych urządzenie może się ogrzewać. W większości przypadków jest to zjawisko normalne. Jeśli podejrzewasz, że urządzenie nie działa prawidłowo, oddaj je do przeglądu w najbliższym autoryzowanym serwisie.

### 3. Wprowadzanie tekstu

---

Tekst możesz wprowadzać metodą tradycyjną lub słownikową. W trakcie wprowadzania treści wiadomości naciśnij i przytrzymaj **Opcje**, aby przełączać się między tradycyjną metodą wprowadzania tekstu (oznaczaną symbolem ) , a metodą słownikową (oznaczaną symbolem  ). W metodzie słownikowej nie wszystkie języki są dostępne.

O wielkości liter informuje wskaźnik **abc** , **abc** lub **ABC** . Aby zmienić wielkość liter, naciśnij **#** . Aby zmienić tryb tekstowy na numeryczny (symbol **123** ), naciśnij i przytrzymaj **#** , a następnie wybierz *Tryb numeryczny* . Aby zmienić tryb numeryczny na tekstowy, naciśnij i przytrzymaj **#** .

Aby ustawić język tekstu, wybierz **Opcje** > *Język tekstu* .

#### ■ Tradycyjna metoda wprowadzania tekstu

Naciskaj klawisz numeryczny (od **1** do **9**), aż pojawi się żądany znak. Dostępne znaki zależą od wybranego języka pisania tekstów. Aby wstawić spację, naciśnij **0** . Najczęściej używane znaki interpunkcyjne i specjalne wprowadza się klawiszem **1** .

#### ■ Słownikowa metoda wprowadzania tekstu

Ta metoda korzysta z wbudowanego słownika, do którego możesz dodawać nowe słowa.

1. Zaczynj wpisywać słowo za pomocą klawiszy od **2** do **9** . Na wyświetlaczu pojawi się \* lub litera, jeśli stanowi ona osobne słowo. Wprowadzane litery są podkreślane.
2. Gdy już wpiszesz słowo i sprawdzisz jego poprawność, naciśnij **0** , aby je zatwierdzić przez wprowadzenie spacji.  
Jeśli słowo jest nieprawidłowe, ponownie naciśnij \*, a następnie wskaż na liście żądane słowo.  
Znak ? na końcu wpisanego słowa oznacza, że słowa tego nie ma w słowniku. Aby dodać słowo do słownika, wybierz **Literuj** . Wpisz słowo metodą tradycyjną i naciśnij **Zapisz** .  
Aby wprowadzić wyraz złożony, wpisz pierwszą część wyrazu i zatwierdź ją, naciskając klawisz przewijania w prawo. Wpisz pozostałą część wyrazu i zatwierdź go w całości.
3. Rozpocznij wprowadzanie następnego wyrazu.

## 4. Wiadomości



### ■ Pisanie i wysyłanie wiadomości tekstowej

1. Wybierz **Menu** > *Wiadomości* > *Utwórz wiadom.* > *Wiadomość*.
2. W polu *Do*: wprowadź co najmniej jeden numer telefonu. Aby pobrać numer telefonu z pamięci, wybierz **Dodaj**.
3. W polu *Tekst*: wprowadź treść wiadomości.  
Aby użyć szablonu, przejdź w dół i wybierz **Wstaw**.
4. Wybierz **Wyślij**.

### ■ Pisanie i wysyłanie wiadomości MMS

1. Wybierz **Menu** > *Wiadomości* > *Utwórz wiadom.* > *Wiadomość*.
2. W polu *Do*: wprowadź co najmniej jeden numer telefonu lub adres e-mail. Aby pobrać numer telefonu lub adres e-mail z pamięci, wybierz **Dodaj**.
3. Wprowadź wiadomość. Aby dodać plik, przejdź w dół i wybierz **Wstaw**.
4. Aby przed wysłaniem przejrzeć wiadomość, wybierz **Opcje** > *Podgląd*.
5. Wybierz **Wyślij**.

Jedynie urządzenia z kompatybilnymi funkcjami wiadomości multimedialnych mogą odbierać i wyświetlać takie wiadomości. Wygląd odebranej wiadomości może być różnicowany w zależności od urządzenia odbierającego.

Rozmiar wiadomości MMS może być ograniczony przez sieć komórkową. Jeśli wstawione do wiadomości zdjęcie przekroczy ten limit, urządzenie może je pomniejszyć tak, żeby można je było wysłać przez MMS.

W sprawie dostępności usługi wiadomości multimedialnych (MMS, usługa sieciowa) i warunków aktywacji zwróć się do usługodawcy.

### ■ Czytanie i odpowiadanie na wiadomości

1. Chcąc przeczytać otrzymaną wiadomość, wybierz **Pokaż**.  
Aby odczytać wcześniej odebraną wiadomość, wybierz **Menu** > *Wiadomości* > *Skrz. odbiorcza*.
2. Aby odpowiedzieć na wiadomość, naciśnij **Odpisz**. Wpisz treść wiadomości.
3. Wybierz **Wyślij**.



**Ważne:** Przy otwieraniu wiadomości należy zachować ostrożność. Wiadomości mogą zawierać destrukcyjne oprogramowanie lub w inny sposób być szkodliwe dla urządzenia lub komputera.

## ■ Wiadomości audio Nokia Xpress

Usługa wiadomości multimedialnych umożliwia tworzenie i wysyłanie wiadomości głosowych. Usługę MMS należy uaktywnić przed rozpoczęciem korzystania z wiadomości audio.

1. Wybierz **Menu** > *Wiadomości* > *Utwórz wiadomość* > *Wiadomość audio*. Otworzy się aplikacja Dyktafon.
2. Wypowiedz treść wiadomości.
3. W polu *Do*: wprowadź co najmniej jeden numer telefonu lub wybierz **Dodaj**, aby pobrać numer.
4. Wybierz **Wyślij** lub naciśnij klawisz połączenia.

Aby odsłuchać odebraną wiadomość audio, wybierz **Odtwórz**. Jeśli telefon odebrał więcej niż jedną wiadomość, wybierz **Pokaż** > **Odtwórz**. Aby wiadomość odsłuchać później, wybierz **Wydź**.

## ■ Wiadomości bezpośrednie

Wybierz **Menu** > *Wiadomości* > *Utwórz wiadomość* > *Wiad. bezpośredn.*. Wprowadź numer telefonu odbiorcy i wpisz treść wiadomości.

Wiadomości bezpośrednie wiadomości tekstowe, które są wyświetlane natychmiast po odebraniu. Wiadomości tego typu nie są automatycznie zapisywane.

## ■ Aplikacja e-mail

Aby skonfigurować ustawienia poczty e-mail, wybierz **Menu** > *Wiadomości* > *Ust. wiadomości* > *Wiadomości e-mail*.

Aby korzystać z poczty w telefonie, konieczny jest kompatybilny system poczty e-mail.

Ustawienia poczty e-mail można otrzymać w postaci wiadomości konfiguracyjnej.

### Kreator ustawień e-mail

Wybierz **Menu** > *Wiadomości* > *Skrzynka E-mail* > **Opcje** > *Dodaj skrz. pocztową* > *Kreator instal. e-mail*.

Aby ustawienia wprowadzić ręcznie, wybierz **Menu** > *Wiadomości* > *Skrzynka E-mail* > **Opcje** > *Dodaj skrz. pocztową* > *Utwórz ręcznie*.

Dla aplikacji e-mail potrzebny jest punkt dostępu do internetu bez serwera proxy. Punkty dostępu dla WAP nie są przeznaczone dla aplikacji e-mail, ponieważ używają serwerów proxy.

## Pisanie i wysyłanie wiadomości e-mail

Wiadomość e-mail możesz napisać przed połączeniem się z usługą e-mail, ale możesz też najpierw połączyć się z usługą, a dopiero potem napisać i wysłać wiadomość e-mail.

1. Wybierz **Menu** > *Wiadomości* > *Utwórz wiadomość* > *E-mail*.

Jeśli masz określonych kilka kont e-mail, wybierz to konto, z którego chcesz wysłać wiadomość e-mail.

2. Wprowadź adres e-mail odbiorcy, następnie wpisz temat i treść wiadomości. Aby do wiadomości e-mail dołączyć jakiś plik, wybierz **Wstaw** i wskaż żądany plik.

Aby zapisać swoją wiadomość e-mail, wybierz **Opcje** > *Zapisz wiadomość*. Aby wiadomość e-mail edytować lub odłożyć jej pisanie na później, wybierz *Jako kopia robocza*.

3. Aby wysłać wiadomość, wybierz **Wyślij**.

Aby wysłać wiadomość z folderu kopii roboczych, wybierz **Menu** > *Wiadomości* > *Kopie robocze* i wskaż żadaną wiadomość.

## Pobieranie wiadomości e-mail

1. Aby pobrać wiadomości e-mail wysłane na Twoje konto poczty elektronicznej, wybierz **Menu** > *Wiadomości*.

Jeśli masz określonych kilka kont e-mail, wybierz to konto, z którego chcesz pobrać wiadomości e-mail.

Aplikacja e-mail pobierze najpierw tylko nagłówki wiadomości e-mail.

2. Aby pobrać całą wiadomość e-mail, wybierz żadaną wiadomość i naciśnij **Otwórz**.

## Czytanie i odpowiadanie na wiadomość e-mail

1. Wybierz **Menu** > *Wiadomości*, nazwę konta i żadaną wiadomość.
2. Aby odpowiedzieć na wiadomość e-mail, wybierz **Opcje** > *Odpisz*. Potwierdź lub zmień adres i temat wiadomości e-mail, po czym wpisz tekst odpowiedzi.
3. Aby wysłać wiadomość, wybierz **Wyślij**.

Aby zakończyć połączenie ze swoją skrzynką e-mail, wybierz, **Opcje** > *Rozłącz się*.



## ■ Czat

Czat (usługa sieciowa) umożliwia wysyłanie w trybie online krótkich, pojedynczych wiadomości tekstowych. Aby móc korzystać z tej usługi, musisz ją subskrybować. Musisz też zarejestrować się w usłudze czatu, z której chcesz korzystać. Więcej informacji na temat rejestracji do usługi czatu otrzymasz od usługodawcy.

## ■ Wiadomości głosowe

Aby połączyć się z pocztą głosową, wybierz **Menu** > *Wiadomości* > *Wiad. głosowe* > *Odsłuchaj wiad. głos.* Aby wpisać, wyszukać lub edytować numer poczty głosowej, wybierz *Nr poczty głosowej*.

Poczta głosowa jest usługą sieciową, z której można korzystać po wykupieniu abonamentu. Aby uzyskać więcej informacji, zwróć się do usługodawcy.

Nadejście nowej wiadomości głosowej sygnalizuje wskaźnik  (jeśli pozwala na to sieć). Aby połączyć się z pocztą głosową, wybierz **Odsłuch**.

## ■ Ustawienia wiadomości

### Ustawienia ogólne

Ustawienia ogólne dotyczą zarówno wiadomości tekstowych, jak i multimedialnych.

Naciśnij **Menu** > *Wiadomości* > *Ust. wiadomości* > *Ustawienia ogólne* i spośród następujących opcji wybierz:

*Zapisuj wysł. wiad.* > *Tak* — aby wysyłane wiadomości tekstowe były zapisywane w folderze *Pozycje wysłane*.

*Nadpis. w Wysłanych* > *Dozwolone* — aby nadpisywać stare wiadomości nowymi, gdy pamięć na wiadomości jest pełna. To ustawienie dostępne jest tylko wtedy, gdy opcja *Zapisuj wysł. wiad.* jest ustawiona na *Tak*.

*Ulubiony odbiorca* — aby szynko wskazać odbiorców lub grupy, do których wysyłasz wiadomości.

*Rozmiar czcionki* — aby ustawić rozmiar czcionki w wiadomości.

*Bużki graficzne* > *Tak* — aby ustawić telefon tak, żeby zamieniał bużki tekstowe na ich graficzne odpowiedniki.

## Wiadomości tekstowe

Ustawienia wiadomości tekstowych decydują o sposobie wysyłania, odbioru i przeglądania wiadomości tekstowych i SMS.

Wybierz **Menu** > *Wiadomości* > *Ust. wiadomości* > *Wiadomości SMS* i spośród następujących opcji wybierz:

*Raporty doręczeń* > *Tak* — aby otrzymywać potwierdzenia dostarczenia wysyłanych wiadomości (usługa sieciowa).

*Centra wiadomości* > *Dodaj centrum* — aby ustawić w telefonie nazwę i numer centrum wiadomości, wymagany do wysyłania wiadomości tekstowych. Numer ten otrzymasz od usługodawcy.

*Centr. wiad. w użyciu* — aby wybrać centrum wiadomości.

*Ważność wiadom.* — aby określić czas, przez jaki sieć ma próbować dostarczyć wiadomość do adresata.

*Wiad. wysył. przez* — aby wybrać sposób wysyłania wiadomości: *Tekst*, *Pager* lub *Faks* (usługa sieciowa)

*Użyj danych pakiet.* > *Tak* — aby ustawić połączenie GPRS jako preferowaną metodę transmisji wiadomości SMS.

*Obsługa znaków* > *Pełna* — aby móc wprowadzać do wiadomości wszystkie znaki (litery) w ich oryginalnej postaci. Jeśli wybierzesz opcję *Uproszczona*, litery ze znakami diakrytycznymi mogą zostać zastąpione literami z alfabetu łacińskiego.

*Odp. p. to samo centr.* > *Tak* — aby otrzymywać odpowiedzi na wysłane wiadomości przez to samo centrum wiadomości (usługa sieciowa).

## Wiadomości multimedialne

Ustawienia wiadomości decydują o sposobie wysyłania, odbioru i przeglądania wiadomości multimedialnych. Ustawienia wiadomości multimedialnych można otrzymać w postaci wiadomości konfiguracyjnej. Patrz „Usługa ustawień konfiguracyjnych”, str. 14. Te ustawienia możesz także wprowadzić ręcznie. Patrz „Konfiguracja”, str. 37.

Wybierz **Menu** > *Wiadomości* > *Ust. wiadomości* > *Wiadomości MMS* i spośród następujących opcji wybierz:

*Raporty doręczeń* > *Tak* — aby otrzymywać potwierdzenia dostarczenia wysyłanych wiadomości (usługa sieciowa).

*Tryb tworzenia MMS* — aby ograniczyć bądź zezwolić na dodawanie do wiadomości różnych typów multimedialnych.

*Rozm. zdjęcia w MMS* — aby ustawić rozmiar zdjęć przesyłanych w wiadomościach multimedialnych.

*Domyśl. czas slajdu* — aby ustawić domyślny czas wyświetlania slajdów zawartych w wiadomościach multimedialnych.

*Zgoda na odbiór MMS* — aby odbierać lub zablokować odbiór wiadomości multimedialnych, wybierz *Tak* lub *Nie*. Wybranie opcji *W sieci macierzystej* uniemożliwia odbieranie wiadomości multimedialnych poza siecią macierzystą. Domyślnym ustawieniem usługi wiadomości multimedialnych jest *W sieci macierzystej*. Dostępność tego menu zależy od telefonu.

*Przych. wiadom. MMS* — aby określić sposób pobierania wiadomości multimedialnych. To ustawienie nie jest dostępne, jeśli opcja *Zgoda na odbiór MMS* ma wartość *Nie*.

*Zgoda na odbiór ogł.* — aby odbierać lub odrzucać ogłoszenia reklamowe. To ustawienie nie jest dostępne, jeśli opcja *Zgoda na odbiór MMS* jest ustawiona na *Nie* lub opcja *Przych. wiadom. MMS* jest ustawiona na *Odrzucaj*.

*Ustaw. konfiguracji > Konfiguracja* — aby wyświetlać tylko konfiguracje dla wiadomości multimedialnych. Wybierz usługodawcę dla usługi wiadomości multimedialnych: *Domyślne* lub *Własna konfiguracja*. Wybierz *Konto* i wskaż konto usługi MMS zawarte w aktywnych ustawieniach konfiguracji.

## **Wiadomości e-mail**

Ustawienia te decydują o sposobie wysyłania, odbioru i przeglądania wiadomości e-mail. Ustawienia możesz otrzymać w wiadomości konfiguracyjnej. Patrz „Usługa ustawień konfiguracyjnych”, str. 14. Te ustawienia możesz także wprowadzić ręcznie. Patrz „Konfiguracja”, str. 37.

Wybierz **Menu > Wiadomości > Ust. wiadomości > Wiadomości e-mail** i spośród następujących opcji:

*Pow. o now. e-mail* — aby określić, czy po nadejściu nowej wiadomości e-mail wyświetlane ma być powiadomienie.

*Pozwól na odb. pocz.* — aby określić, czy wiadomości e-mail mogą być odbierane w innych sieciach, czy tylko w sieci macierzystej.

*Odp. z oryg. wiadom.* — aby określić, czy w odpowiedzi ma być dołączany tekst wiadomości oryginalnej.

*Rozm. zdj. w e-mail* — aby wybrać rozmiar zdjęć w wiadomościach e-mail.

*Edytuj skrz. pocztow.* — aby dodać nową lub zmienić skrzynkę pocztową w użyciu.

## 5. Kontakty



Numery telefonów i ich opisy (czyli tzw. kontakty) możesz zapisywać w pamięci telefonu i w pamięci karty SIM.

W pamięci telefonu można zapisywać kontakty z dodatkowymi szczegółami, takimi jak różne numery telefonów, czy opisy pozycji. Wraz z pewną liczbą opisów można także zapisywać zdjęcia.

W pamięci karty SIM można zapisywać opisy wraz z dołączonymi numerami telefonów. Kontakty zapisane w pamięci karty SIM oznaczone są symbolem .

Synchronizacja z komputera, patrz „Łączność”, str. 32.

### ■ Zapisywanie opisów i numerów telefonów

Wybierz **Menu** > *Kontakty* > *Kontakty* > **Opcje** > *Dodaj nowy kontakt*. Opisy i numery telefonów są zapisywane w wybranej pamięci.

### ■ Dodawanie szczegółów kontaktu

Wybierz **Menu** > *Kontakty* > *Ustawienia*. Upewnij się, że dla opcji *Wybór pamięci* wybrano *Telefon* lub *Telefon i SIM*.

W pamięci telefonu możesz pod jednym opisem zapisać kilka numerów telefonów, dźwięk lub plik wideo oraz krótkie adnotacje.

Wyszukaj kontakt, do którego chcesz dodać szczegół, i wybierz **Więcej** > **Opcje** > *Dodaj szczegół*. Następnie wybierz jedną z dostępnych opcji.

### ■ Wyszukiwanie kontaktów

Wybierz **Menu** > *Kontakty* > *Kontakty*. Przewijaj listę kontaktów lub wprowadź kilka pierwszych znaków szukanego opisu.

### ■ Kopiowanie i przenoszenie kontaktów

Kontakty można przenosić lub kopiować z pamięci telefonu do pamięci karty SIM i odwrotnie. W pamięci karty SIM można zapisywać opisy z jednym numerem telefonu.

Aby przenieść lub skopiować wszystkie kontakty, wybierz **Menu** > *Kontakty* > *Przen. kontakty* lub *Skopiuj kontakty*.

Aby przenosić lub kopiować kontakty jeden po drugim, wybierz **Menu** > *Kontakty* > *Kontakty*. Wskaż kontakt i wybierz **Opcje** > *Przenieś kontakt* lub *Kopiuj kontakt*.

Aby przenosić lub kopiować wiele kontaktów, wybierz **Menu** > *Kontakty* > *Kontakty*. Przejdź dożądanego kontaktu i wybierz **Opcje** > *Zaznacz*. Następnie zaznacz pozostałe kontakty i wybierz **Opcje** > *Przenieś zaznaczone* lub *Kopiuuj zaznaczone*.

## ■ Edycja kontaktów

Wybierz **Menu** > *Kontakty* > *Kontakty*. Przejdź do kontaktu, wybierz **Opcje** > *Edytuj* i wskaż szczegół, który chcesz zmienić.

## ■ Grupy

Wybierz **Menu** > *Kontakty* > *Grupy*, aby podzielić na grupy opisy oraz numery i przypisać tym grupom różne dźwięki dzwonka.

## ■ Wizytówki

Informacje o kontaktach w formie wizytówek można przysyłać między urządzeniami kompatybilnymi ze standardem vCard.

Aby wysłać wizytówkę, znajdź kontakt, którego dane chcesz wysłać, i wybierz **Więcej** > **Opcje** > *Wyślij wizytówkę*.

Po otrzymaniu wizytówki wybierz **Pokaż** > **Zapisz**, aby zapisać wizytówkę w pamięci telefonu. Aby odrzucić wizytówkę, wybierz **Wyjdź** > **Tak**.

## ■ Ustawienia kontaktów

Wybierz **Menu** > *Kontakty* > *Ustawienia* i spośród następujących opcji wybierz:

*Wybór pamięci* — patrz „Dodawanie szczegółów kontaktu”, str. 28.

*Widok kontaktów* — aby wybrać sposób wyświetlania opisów i numerów w menu *Kontakty*.

*Wyświetlany opis* — aby ustalić kolejność wyświetlania imienia i nazwiska.

*Rozmiar czcionki* — aby ustawić rozmiar czcionki listy kontaktów.

*Stan pamięci* — aby wyświetlić ilość wolnej i zajętej pamięci.

# 6. Rejestr



Wybierz **Menu** > *Rejestr* > *Połącz. nieodebr.*, *Połącz. odebrane* lub *Wybierane nry*. Aby wyświetlić połączenia nieodebrane, połączenia odebrane i wybierane numery w porządku chronologicznym, wybierz *Rejestr połączeń*.

Aby wyświetlić kontakty, do których ostatnio wysłano wiadomości, wybierz *Odbiorcy wiad.*

Aby wyświetlić liczbę wysłanych i odebranych wiadomości tekstowych i multimedialnych, wybierz **Menu** > *Rejestr* > *Rejestr wiadom.*



**Uwaga:** rzeczywista kwota na fakturze za połączenia telefoniczne i usługi sieciowe może zależeć od charakterystyki sieci, sposobu zliczania czasu połączeń, podatków itp.

## 7. Ustawienia



### ■ Profile

Wybierz **Menu** > *Ustawienia* > *Profile* i dla żadanego profilu spośród następujących opcji wybierz:

*Uaktywnij* – aby włączyć wybrany profil.

*Przystosuj* – aby dostosować profil, zmieniając dźwięki dzwonka, jego głośność, alarmy wibracyjne, efekty świetlne i dźwięki powiadamiania o wiadomościach. Wybierz ustawienie, które chcesz zmodyfikować, i wprowadź odpowiednie zmiany.

*Tymczasowy* – aby włączyć profil tylko na określony czas (maksymalnie 24 godziny). Po upływie tego czasu zostanie uaktywniony poprzedni profil.

### ■ Tematy

Wybierz **Menu** > *Ustawienia* > *Tematy* i spośród następujących opcji wybierz:

*Wybierz temat* – aby ustawić temat. Otworzy się lista folderów dostępnych w menu *Galeria*. Otwórz folder *Tematy* i wybierz temat.

*Pobieranie tematów* – aby otworzyć listę zawierającą łącza do pobierania dodatkowych tematów.

### ■ Dźwięki

Wybierz **Menu** > *Ustawienia* > *Dźwięki*.

Aby zapisać ustawienia, wybierz **Opcje** > *Zapisz*. Aby zrezygnować z zapisu tych ustawień, wybierz *Anuluj*.

Jeśli wybierzesz najwyższy poziom głośności dzwonka, jego dźwięk osiągnie ten poziom po kilku sekundach.

## ■ Wyświetlacz

Wybierając odpowiednie ustawienia, można zmienić wygląd wyświetlacza.

### Ustawienia trybu gotowości

Wybierz **Menu** > *Ustawienia* > *Wyświetlacz* i spośród następujących opcji wybierz:

*Tapeta* — aby ustawić obraz w tle wyświetlacza w trybie gotowości. Wybierz *Tapety* > *Zdjęcie* lub *Zestaw slajdów*, przejdź do folderu, z którego chcesz wybrać zdjęcie lub zestaw slajdów, i wskaż żądane zdjęcie lub zestaw slajdów.

*Aktywny tryb gotow.* — aby włączyć aktywny tryb gotowości wyświetlacza.

*Kolor czcion. tr. got.* — aby wybrać kolor tekstów wyświetlacza w trybie gotowości.

*Ikony kl. nawigacji* — aby włączyć wyświetlanie ikon skrótów klawisza przewijania, gdy aktywny tryb gotowości jest wyłączony.

*Szczeg. powiadom.* — aby włączyć lub wyłączyć wyświetlanie w powiadomieniach o nieodebranych połączeniach i otrzymanych wiadomościach szczegółów, takich jak informacje o kontakcie.

*Animacja przesuw.* — aby ustawić wyświetlanie animacji z tematu przy otwieraniu i zamykaniu telefonu.

*Wygaszacz ekranu* — aby ustawić w telefonie wyświetlanie po pewnym czasie przesuwającego się wzoru lub zdjęcia.

*Oszczędzanie energii* — aby w czasie niekorzystania z żadnej funkcji telefonu, na wyświetlaczu pojawiał się zegar cyfrowy.

*Tryb uśpienia* — aby wyświetlacz wyłączał się, gdy telefon nie jest używany przez dłuższy czas.

*Rozmiar czcionki* — aby ustawić rozmiar czcionki używanej podczas pisania i czytania wiadomości oraz wyświetlania kontaktów i stron internetowych.

*Logo operatora* — aby włączyć lub wyłączyć wyświetlanie logo operatora (jeśli jest dostępne).

*Wyświetl. inf. o sieci* > *Tak* — aby na wyświetlaczu pojawiała się informacja o aktualnie używanej sieci komórkowej (usługa sieciowa).

## ■ Data i godzina

Aby zmienić godzinę, strefę czasową i ustawienia daty, wybierz **Menu** > *Ustawienia* > *Data i godzina* > *Ustaw. daty i godziny*, *Format daty i godz.* lub *Autoakt. daty/godz.* (usługa sieciowa).

## ■ Skróty własne

Skróty własne umożliwiają szybki dostęp do często używanych funkcji telefonu.

### Lewy klawisz wyboru

Aby wybrać z listy funkcję, naciśnij **Menu** > *Ustawienia* > *Skróty własne* > *Lewy klaw. wyboru*.

### Prawy klawisz wyboru

Aby wybrać funkcję z listy, naciśnij **Menu** > *Ustawienia* > *Skróty własne* > *Prawy klaw. wyboru*.

### Klawisz nawigacji

Aby przypisać do klawisza przewijania inne funkcje telefonu z wstępnie określonej listy, wybierz **Menu** > *Ustawienia* > *Skróty własne* > *Klawisz nawigacji*.

### Klawisz aktywnego trybu gotowości

Aby wybrać funkcję z listy, naciśnij **Menu** > *Ustawienia* > *Skróty własne* > *Kl. akt. tr. gotow.*

## ■ Synchronizacja i kopie zapasowe

Aby zsynchronizować lub skopiować dane między telefonem i innym telefonem lub zdalnym serwerem (usługa sieciowa), wybierz **Menu** > *Ustawienia* > *Synch. i kop. zap.*, a następnie:

*Przełęcz. telef.* — aby synchronizować lub kopiować dane między dwoma telefonami.

*Utw. kopię zap.* — aby utworzyć kopię zapasową wybranych materiałów i zapisać ją na karcie pamięci.

*Przywr. kop. zap.* — aby przywrócić dane z kopii zapasowej zapisanej na karcie pamięci.

*Transfer danych* — aby przesłać dane z telefonu do innego urządzenia.

## ■ Łączność

Telefon ten można podłączyć do kompatybilnego urządzenia bezprzewodowo przez Bluetooth lub za pomocą kabla USB.

### Łączenie się za pośrednictwem Bluetooth

Telefon jest zgodny ze specyfikacją Bluetooth 2.0, która pozwala korzystać z następujących profili: dostępu do karty SIM, przesyłania obiektów, wymiany plików, modemowych



połączeń sieciowych, współpracy z zestawem głośnomówiącym, współpracy z zestawem słuchawkowym, ogólnego dostępu, portu szeregowego oraz ogólnej wymiany obiektów. Aby zapewnić współpracę z innymi urządzeniami Bluetooth, używaj tylko akcesoriów zatwierdzonych przez firmę Nokia do użytku z tym modelem. Informacje o kompatybilności tego urządzenia z innymi urządzeniami uzyskasz od producentów tych urządzeń.

Technologia Bluetooth pozwala podłączać telefon do kompatybilnych urządzeń znajdujących się w zasięgu 10 metrów. Ponieważ urządzenia Bluetooth komunikują się drogą radiową, telefon i inne urządzenia Bluetooth nie muszą się wzajemnie „widzieć”. Warto też wiedzieć, że na przykład ściana lub znajdujące się w pobliżu urządzenia elektroniczne mogą zakłócać połączenia Bluetooth (interferencja).

Funkcje wykorzystujące technologię Bluetooth zwiększają zapotrzebowanie na energię i skracają żywotność baterii.

## **Konfigurowanie połączenia Bluetooth**

Wybierz **Menu** > *Ustawienia* > *Łączność* > *Bluetooth* > *Tak*.

Aby ustawić lub zmienić nazwę telefonu, która będzie widoczna dla innych urządzeń Bluetooth, wybierz *Nazwa mojego telef.*

Wskaźnik  informuje, że funkcja Bluetooth jest aktywna. Miej na uwadze, że funkcja Bluetooth powoduje większe zużycie energii i może skrócić żywotność baterii.

## **Łączenie z urządzeniem Bluetooth**

Wybierz **Menu** > *Ustawienia* > *Łączność* > *Bluetooth* > *Wysz. akcesor. audio* i wskaż urządzenie, z którym chcesz się połączyć.

## **Wyświetlanie listy połączeń Bluetooth**

Wybierz **Menu** > *Ustawienia* > *Łączność* > *Bluetooth* > *Urządzenia aktywne*.

## **Wysyłanie danych do urządzenia Bluetooth**

Wybierz **Menu** > *Ustawienia* > *Łączność* > *Bluetooth* > *Urządź. powiązane*.

Wybierz urządzenie, z którym chcesz się połączyć i wprowadź hasło. Aby połączyć się z innym urządzeniem, musisz ustalić kod (do 16 znaków), który będzie używany. Kod ten używany jest jednokrotnie do skonfigurowania połączenia i rozpoczęcia przesyłania danych.

Jeśli na liście nie mażądanego urządzenia, wybierz **Nowe**, aby wyświetlić listę urządzeń Bluetooth znajdujących się w zasięgu.

## Ukrywanie telefonu przed innymi urządzeniami Bluetooth

Wybierz **Menu** > *Ustawienia* > *Łączność* > *Bluetooth* > *Widzialn. mojego tel.* lub *Nazwa mojego telef.* Wybierz *Ukryty* lub wyłącz funkcję Bluetooth.

## Ustawienia modemu

Telefon możesz podłączyć do komputera za pomocą bezprzewodowego połączenia Bluetooth lub kabla transmisji danych USB i używać go jako modemu do nawiązywania połączeń GPRS z komputera.

Aby skonfigurować telefon do nawiązywania połączeń z komputera:

1. Wybierz **Menu** > *Ustawienia* > *Łączność* > *Dane pakietowe* > *Ust. danych pakiet.* > *Aktywny pkt dostępu* i uaktywnij punkt dostępu, którego chcesz używać.
2. Wybierz *Edytuj akt. pkt dost.*, wprowadź nazwę, aby zmienić ustawienia punktu dostępu, i wybierz **OK**.
3. Wybierz *Pkt dost. danych pak.*, wprowadź nazwę punktu dostępu (APN), który ma być używany do łączenia z siecią, po czym wybierz **OK**.
4. Nawiąż połączenie internetowe, używając telefonu jako modemu.

Więcej informacji znajdziesz w instrukcji użytkownika pakietu „Pakiet Nokia PC Suite”. Jeśli te ustawienia określisz zarówno w komputerze, jak i w telefonie, używane będą ustawienia komputera.

## Synchronizacja uruchamiana z komputera

Aby synchronizować kalendarz, notatki i kontakty, najpierw trzeba zainstalować na komputerze odpowiednią dla telefonu wersję pakietu Nokia PC Suite. Do synchronizacji z komputera można użyć technologii Bluetooth lub kabla transmisji danych USB.

## Synchronizacja z serwerem

Aby synchronizować dane ze zdalnym serwerem internetowym, należy wykupić subskrypcję na tę usługę. Więcej informacji na temat niezbędnych ustawień tej usługi uzyskasz od usługodawcy.

## Kabel USB do transmisji danych

Kabla USB CA-101 można używać do transmisji danych między telefonem i kompatybilnym komputerem lub drukarką z technologią PictBridge. Kabla USB można również używać do korzystania z pakietu Nokia PC Suite.

*Pytaj przy poł.* — aby telefon wyświetlał monit o nawiązanie połączenia.

*PC Suite* — aby używać telefonu do komunikacji z aplikacjami na komputerze z zainstalowanym pakietem Nokia PC Suite.

*Druk. i multimedia* — aby drukować zdjęcia z telefonu na kompatybilnej drukarce PictBridge lub łączyć się z komputerem w celu synchronizacji z programem Windows Media Player muzyki i nagrań wideo.

*Przechow. danych* — aby podłączyć telefon do komputera, na którym nie zainstalowano oprogramowania firmy Nokia, i używać telefonu jako urządzenia do przechowywania danych.

Aby zmienić tryb USB, wybierz **Menu** > *Ustawienia* > *Łączność* > *Kabel USB danych* > *Pytaj przy poł.*, *PC Suite*, *Druk. i multimedia* lub *Przechow. danych*.

## ■ Ustawienia połączeń

Wybierz **Menu** > *Ustawienia* > *Ustaw. połączeń* i spośród następujących opcji wybierz:

*Przekazywanie poł.* — aby przekazać połączenia przychodzące (usługa sieciowa). Jeśli funkcja zakazu połączeń jest aktywna, przekazywanie połączeń nie będzie możliwe. Patrz *Usł. zakazu połączeń*, „Kody dostępu”, str. 10.

*Odbiór dowoln. klaw.* > *Tak* — aby odbierać przychodzące połączenia przez krótkie naciśnięcie dowolnego klawisza, z wyjątkiem klawisza wyłącznika, klawisza kamery, lewego i prawego klawisza wyboru oraz klawisza zakończenia połączenia.

*Autoponow. wybier.* > *Tak* — aby po nieudanym połączeniu telefon samoczynnie wykonywał do dziesięciu kolejnych prób połączenia.

*Autozm. wideo/głos* — aby zdecydować, czy telefon ma automatycznie nawiązywać połączenie głosowe, gdy nie powiedzie się nawiązanie połączenia wideo.

*Czystość głosu* > *Włączona* — aby włączyć funkcję poprawiania słyszalności, przydatną szczególnie w hałaśliwym otoczeniu.

*Proste wybieranie* — patrz „Proste wybieranie”, str. 18.

*Połącz. oczekujące* — patrz „Połączenia oczekujące”, str. 20.

*Podsumow. po poł.* > *Tak* — aby po zakończeniu każdego połączenia telefon na krótko wyświetlał czas i koszt połączenia (usługa sieciowa).

*Wyślij moje ID* > *Tak* — aby ujawniać Twój numer telefonu osobom, do których dzwonicz (usługa sieciowa). Aby korzystać z ustawienia uzgodnionego z usługodawcą, wybierz *Ustala sieć*.

*Klapka i obsł. łącz.* — aby wybrać funkcję otwierania i zamykania telefonu.

*Przekaz wideo* — aby określić ustawienia funkcji przekazywania obrazu wideo.

## ■ Ustawienia telefonu

Wybierz **Menu** > *Ustawienia* > *Ustaw. telefonu* i spośród następujących opcji wybierz:

*Ustawienia języka* — aby ustawić język komunikatów na wyświetlaczu, wybierz *Język telefonu*. Opcja *Samoczynnie* powoduje wybranie języka zgodnego z informacją zapisaną na karcie SIM. Aby wybrać język karty USIM, wybierz *Język karty SIM*. Aby ustawić język odtwarzania głosu, wybierz *Język rozpoznania*.

*Stan pamięci* — aby wyświetlić ilość wolnej i zajętej pamięci.

*Autoblokada klawiat.* — patrz „Kody dostępu”, str. 10.

*Rozpozn. głosu* — patrz „Rozszerzone głosowe wybieranie numerów”, str. 19.

*Zabezp. blok. klawiat.* — patrz „Kody dostępu”, str. 10.

*Powitanie* — aby wprowadzić tekst powitania, który będzie wyświetlany po włączeniu telefonu.

*Uaktualnienia telef.* — aby zaktualizować oprogramowanie telefonu (jeśli dostępne jest uaktualnienie).

*Tryb sieci* — aby wybrać tryb podwójny (UMTS lub GSM). Opcja ta nie jest dostępna w trakcie aktywnego połączenia.

*Wybór operatora* > *Automatyczny* — aby telefon automatycznie wybierał jedną z sieci komórkowych dostępnych na danym obszarze. W menu *Manualny* możesz wskazać sieć komórkową, której operator podpisał umowę roamingową z Twoim usługodawcą.

*Akt. tekstu pomocy* — aby zdecydować, czy w telefonie będą wyświetlane teksty pomocy.

*Dzw. przy włącz. tel.* — aby włączaniu telefonu towarzyszył sygnał dźwiękowy.

*Pytanie o tr. samolot.* — patrz „Profil samolotowy”, str. 17.

## ■ Akcesoria

To menu i jego opcje są wyświetlane, jeśli do telefonu jest lub było podłączone kompatybilne akcesorium mobilne.

Wybierz **Menu** > *Ustawienia* > *Akcesoria*. Wybierz akcesorium i — zależnie od rodzaju wybranego akcesorium — wybierz spośród następujących opcji:

*Profil domyślny* — aby wskazać profil, który ma się uaktywniać z chwilą podłączenia danego akcesorium.

*Odbiór automat.* — aby telefon sam odbierał połączenia po upływie 5 sekund. Jeśli w **Menu** > *Ustawienia* > *Dźwięki* > *Sygn. nadejścia poł.* jest ustawiony na *1 sygnał* lub *Nie*, to automatyczny odbiór będzie wyłączony.

## ■ Konfiguracja

Możesz skonfigurować ustawienia telefonu wymagane do poprawnego działania niektórych usług. Ustawienia możesz otrzymać od usługodawcy w postaci wiadomości konfiguracyjnej.

Wybierz **Menu** > *Ustawienia* > *Konfiguracja* i spośród następujących opcji wybierz:

*Domyślne ust. konfig.* — aby wyświetlić ustawienia zapisane w telefonie przez usługodawcę. Aby zapisać ustawienia konfiguracyjne otrzymane od usługodawcy jako domyślne, wybierz **Opcje** > *Ustaw jako domyślne*.

*Włącz domyśl. w apl.* — aby uaktywnić domyślne ustawienia konfiguracyjne przystosowanych aplikacji.

*Preferow. pkt dost.* — aby wyświetlić zapisane punkty dostępu. Przejdź do punktu dostępu i wybierz **Opcje** > *Szczegóły*, aby wyświetlić nazwę usługodawcy, nośnik danych, punkt dostępu połączeń pakietowych lub numer dial-up GSM.

*Poł. z ust. pom. techn.* — aby pobrać ustawienia konfiguracyjne od usługodawcy.

*Własna konfig. ust.* — aby dodawać nowe konta osobiste dla różnych usług, uaktywniać je lub usuwać. Parametry dostosowane są do wybranego typu usługi.

## ■ Przywracanie ustawień fabrycznych

Aby niektórym ustawieniom przywrócić oryginalne wartości, wybierz **Menu** > *Ustawienia* > *Przywr. ust. fabr.* Wpisz kod zabezpieczający. Opisy i numery zapisane w menu *Kontakty* nie zostaną usunięte.

## ■ Uaktualnianie oprogramowania w telefonie

Usługodawca może przesłać uaktualnienia oprogramowania bezpośrednio do Twojego urządzenia. Ta opcja może nie być dostępna, a zależy to od telefonu.



**Ostrzeżenie:** W trakcie instalowania aktualizacji oprogramowania nie można używać urządzenia nawet do połączeń alarmowych; instalację należy doprowadzić do końca, a następnie ponownie uruchomić

urządzenie. Przed zainstalowaniem aktualizacji należy wykonać kopię zapasową wszystkich danych.

## 8. Menu operatora

---

Menu to umożliwia dostęp do usług świadczonych przez operatora sieci. Nazwa oraz ikona zależą od operatora. Więcej informacji na ten temat można uzyskać od operatora sieci. Operator może zaktualizować to menu, wysyłając odpowiednią wiadomość sieciową.

### ■ Wiadomości z sieci

Aby otrzymywać od usługodawcy wiadomości o różnej tematyce (usługa sieciowa), wybierz **Menu** > *Wiadomości* > *Wiadom. z sieci*. Aby uzyskać więcej informacji na ten temat, zwróć się do usługodawcy.

### ■ Polecenia obsługi

Wybierz **Menu** > *Wiadomości* > *Polecenia obsł.*, aby wprowadzić i wysłać do usługodawcy polecenia obsługi (tzw. polecenia USSD), takie jak zlecenie aktywacji usług sieciowych.

## 9. Galeria

---



To menu pozwala zarządzać zdjęciami, plikami wideo, plikami muzycznymi, tematami, grafikami, dzwonekami, nagraniami i pobranymi plikami. Pliki te przechowywane są w pamięci telefonu i mogą być pogrupowane w folderach.

W telefonie działa system kluczy aktywacji, które chronią pobrane materiały. Zawsze przed pobraniem materiałów należy sprawdzać warunki ich dostawy i klucz aktywacyjny, ponieważ nawet samo pobranie może się wiązać z poniesieniem pewnych kosztów.

Aby zobaczyć listę folderów, wybierz **Menu** > *Galeria*.

Aby zobaczyć dostępne opcje folderu, wybierz żądany folder i **Opcje**.

Aby zobaczyć listę zapisanych w folderze plików, wybierz żądany folder i **Otwórz**.

Aby zobaczyć dostępne opcje pliku, wskaż żądany plik i wybierz **Opcje**.

## ■ Zarządzanie prawami autorskimi materiałów cyfrowych

Telefon wyposażono w system DRM, który chroni prawa autorskie do materiałów cyfrowych, zabezpieczając je przed zmianą oraz ograniczając ich przesyłanie. Pliki chronione prawami autorskimi, takie jak pliki audio, pliki wideo, dźwięki dzwonka do telefonu, można pobierać za darmo, ale są one zablokowane. Aby aktywować plik, musisz nabyć klucz aktywacyjny. Klucz ten jest automatycznie przesyłany do telefonu podczas pobierania pliku.

Aby wyświetlić uprawnienia do pliku chronionego prawami autorskimi, wskaż ten plik i wybierz **Opcje** > *Klucze aktywacji*. W ten sposób sprawdzisz na przykład ile razy możesz oglądać plik wideo lub przez ile dni możesz słuchać utworu muzycznego.

Aby zmienić uprawnienia do pliku, wybierz **Opcje**, a następnie wskaż opcję odpowiednią dla danego typu pliku, np. *Uaktywnij temat*. Pliki niektórych typów możesz wysyłać do swoich znajomych, a oni mogą nabywać własne klucze aktywacyjne.

To urządzenie jest wyposażone w system OMA DRM 2.0.

Właściciele materiałów cyfrowych mogą korzystać z różnych technologii zarządzania prawami cyfrowymi (DRM) w celu zabezpieczenia swojej własności intelektualnej, w tym również ochrony praw autorskich. W tym urządzeniu zastosowano różne typy oprogramowania DRM, które umożliwiają dostęp do materiałów chronionych prawami autorskimi. Dzięki temu można uzyskać dostęp do materiałów zabezpieczonych przy użyciu następujących mechanizmów: WMDRM 10.07, OMA DRM 1.0 i OMA DRM 2.0. Jeśli jakieś oprogramowanie DRM nie chroni skutecznie danych materiałów, ich właściciel może zgłosić żądanie, aby w odniesieniu do nowych materiałów prawo użytkownika takiego oprogramowania DRM zostało cofnięte. Cofnięcie tego prawa może też uniemożliwić dostęp do chronionych materiałów wcześniej zapisanych w urządzeniu. Wycofanie z użytku takiego oprogramowania DRM nie ma wpływu ani na materiały chronione innym typem oprogramowania DRM, ani na materiały, które nie są chronione żadną technologią DRM.

Materiały chronione oprogramowaniem DRM są dostarczane wraz z kluczem aktywacji, który określa prawa użytkownika do korzystania z takich materiałów.

Jeśli w pamięci urządzenia są jakieś materiały chronione mechanizmem OMA DRM, to żeby zrobić kopie zapasowe zarówno kluczy aktywacji, jak i samych materiałów, użyj przeznaczonej do tego funkcji pakietu Nokia PC Suite. Inne metody przesyłania mogą zawieść przy przenoszeniu kluczy aktywacji, które po sformatowaniu pamięci urządzenia trzeba będzie przywrócić w celu dalszego korzystania z materiałów chronionych mechanizmem OMA DRM. Potrzeba przywrócenia kluczy aktywacji może również zaistnieć w przypadku uszkodzenia plików w urządzeniu.

## ■ Tryb wyjścia TV

Możesz wyświetlać na ekranie kompatybilnego odbiornika TV zdjęcia, obraz z rozmów wideo, grać w gry oraz przeglądać strony internetowe.

1. Włącz odbiornik TV i podłącz kabel CA-92U do wejść audio i wideo.
2. Podłącz kabel telewizyjny do złącza akcesoriów na górnej ścianie telefonu.
3. Wybierz w odbiorniku TV odpowiedni kanał.

Na ekranie odbiornika TV pojawi się obraz z wyświetlacza telefonu.

Jeśli podłączony odbiornik TV nie zostanie wykryty przez telefon automatycznie, wybierz **Menu** > *Ustawienia* > *Akcesoria* > *Kabel TV*, a następnie:

- *Standard TV* > *PAL* lub *NTSC*
- *Uaktywnij wyjście TV*

Gdy kabel telewizyjny jest podłączony do telefonu, do odbiornika TV przekazywane są wszystkie dźwięki: dźwięk stereo z filmów wideo, dźwięki dzwonka oraz klawiatury. Możesz normalnie korzystać z mikrofonu, nawiązywać i odbierać połączenia głosowe i wideo.

Gdy telefon jest podłączony do odbiornika TV, opcja powiększania zdjęć w widoku miniatur jest niedostępna. Otwierane zdjęcia są wyświetlane w odbiorniku TV na pełnym ekranie.

Po otwarciu podświetlonego filmu wideo zostanie on odtworzony na ekranie odbiornika TV.

## ■ Drukowanie zdjęć

XpressPrint

Ten telefon jest wyposażony w funkcję Nokia XPressPrint. Do połączenia go z kompatybilną drukarką można użyć kabla USB do transferu danych. Jeśli drukarka ma moduł Bluetooth, zdjęcia można do niej wysyłać, korzystając z technologii Bluetooth. Patrz „Łączność”, str. 32.

Do drukowania nadają się zdjęcia w formacie JPEG. Zdjęcia robione aparatem cyfrowym są automatycznie zapisywane w tym formacie.

Wskaż zdjęcie do wydruku i wybierz **Opcje** > *Drukuj*.



# 10. Media



Wbudowany aparat cyfrowy o rozdzielczości 3,2 megapiksela z funkcją automatycznego ogniskowania można wykorzystać do robienia zdjęć lub nagrywania plików wideo.

## ■ Kamera

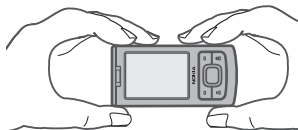
Zdjęcia zapisywane są w formacie .jpg. Aparat fotograficzny udostępnia również 8-krotny zoom cyfrowy.

### Robienie zdjęć

Aby włączyć aparat, naciśnij klawisz kamery.

Aby zrobić zdjęcie, naciśnij go ponownie.

Aby zrobić kolejne zdjęcie, wybierz **Wróć**. Aby wysłać zdjęcie jako wiadomość multimedialną, naciśnij **Opcje** > **Wyślij**. Telefon zapisuje zdjęcia w folderze *Galeria* > *Zdjęcia*.



Aby uaktywnić automatycznego ogniskowania, naciśnij klawisz kamery do połowy. Na wyświetlaczu pojawi się biała ramka. Po ustawieniu odpowiedniej ostrości ramka zmieni kolor na zielony. Aby zrobić zdjęcie, naciśnij klawisz kamery do końca. Czerwony kolor ramki sygnalizuje, że fotografowany obiekt nie jest w ognisku obiektywu kamery. Zwolnij klawisz kamery i ponownie ustaw ostrość.

Lampa błyskowa automatycznie włącza się podczas robienia zdjęć przy słabym oświetleniu.

Gdy używasz lampy błyskowej, zachowuj bezpieczną odległość. Nie używaj lampy błyskowej, gdy fotografujesz ludzi lub zwierzęta z bardzo bliska. Robiąc zdjęcie, nie zasłaniaj lampy błyskowej.

Aby przybliżyć lub oddalić obraz, naciśnij klawisz głośności w górę lub w dół.

## ■ Wideo

Pliki wideo są zapisywane w formacie .3gp. Czas nagrywania jest uzależniony od długości oraz od ustawień jakości nagrania. Długość nagrania i rozmiar pliku może być uzależniony od wybranej jakości nagrania i dostępnej pamięci.

Aby ustawić jakość nagrań wideo, wybierz **Menu** > *Multimedia* > *Wideo* > **Opcje** > *Ustawienia* > *Jakość wideo* > *Wysoka*, *Zwykła* lub *Podstawowa*.

Aby określić rozmiar pliku, wybierz **Menu** > *Multimedia* > *Wideo* > **Opcje** > *Ustawienia* > *Długość wideo*.

## Nagrywanie plików wideo

Aby włączyć kamerę wideo, naciśnij i przytrzymaj klawisz kamery. Aby rozpocząć nagrywanie, wybierz **Nagraj**. Aby przybliżyć lub oddalić obraz, naciśnij klawisz głośności w górę lub w dół.

## ■ Odtwarzacz muzyki

Telefon ma wbudowany odtwarzacz, dzięki któremu można słuchać utworów muzycznych i odtwarzać pliki audio w formatach MP3, MP4, AAC, eAAC+ i WMA, przesyłane do telefonu za pomocą aplikacji Nokia Audio Manager z pakietu Nokia PC Suite.

Aby otworzyć odtwarzacz muzyki, wybierz **Menu** > *Multimedia* > *Odtwarzacz muzyki*.

Aby otworzyć listę wszystkich utworów zapisanych w telefonie, wybierz *Wszystkie utwory* > **Otwórz** lub przewiń w prawo.

Aby tworzyć listy utworów lub nimi zarządzać, wybierz *Listy utworów* > **Otwórz** lub przewiń w prawo.

Aby otworzyć folder *Wykonawcy*, *Albumy* lub *Gatunki*, wskaż odpowiedni folder i wybierz **Rozwiń** lub przewiń w prawo.

Aby otworzyć listę plików wideo zapisanych w telefonie, wybierz *Filmy wideo* > **Otwórz** lub przewiń w prawo.

Aby dostosować temat odtwarzacza muzyki i korektora, wybierz **Menu** > *Multimedia* > *Odtwarzacz muzyki* > *Idź do Odtw. muz.* > **Opcje** > *Ustawienia* > *Temat Odtw. muzyki*.

## Odtwarzanie muzyki



**Ostrzeżenie:** słuchaj muzyki na umiarkowanym poziomie głośności. Dłuższe słuchanie bardzo głośnej muzyki może spowodować uszkodzenie słuchu. Gdy głośnik jest włączony, nie trzymaj urządzenia przy uchu, ponieważ dźwięki mogą być bardzo głośne.

Po otwarciu menu *Odtwarzacz muzyki* widoczne są szczegóły pierwszego utworu z domyślnej listy odtwarzania.

Aby go odtworzyć, wybierz ►.

Aby dostosować poziom głośności, naciśnij klawisz głośności w górę lub w dół.

Aby wstrzymać odtwarzanie, wybierz ■■.

Aby zatrzymać odtwarzanie, naciśnij i przytrzymaj klawisz zakończenia.

Aby przejść do następnego utworu, wybierz ►►. Aby przejść do początku poprzedniego utworu, wybierz ◄◄.

Aby wrócić do początku bieżącego utworu, naciśnij i przytrzymaj ◄◄. Aby szybko przewinąć dalej bieżący utwór, naciśnij i przytrzymaj ►►. Zwolnij przycisk w wybranym miejscu utworu.

## ■ Radio

Radio FM odbiera sygnały z anteny innej niż antena bezprzewodowego urządzenia. Aby można było słuchać radia FM, do urządzenia musi być podłączony kompatybilny zestaw słuchawkowy.



**Ostrzeżenie:** słuchaj muzyki na umiarkowanym poziomie głośności. Dłuższe słuchanie bardzo głośnej muzyki może spowodować uszkodzenie słuchu. Gdy głośnik jest włączony, nie trzymaj urządzenia przy uchu, ponieważ dźwięki mogą być bardzo głośne.

Wybierz **Menu** > *Multimedia* > *Radio*. Aby korzystać z klawiszy graficznych na wyświetlaczu telefonu — ▲, ▼, ◄ lub ►, przewiń w lewo lub w prawo i wskaż żądany klawisz.

### Zapisywanie stacji radiowych

1. Aby wyszukać stację radiową, naciśnij i przytrzymaj ◄ lub ►. Aby zmienić częstotliwość radia o 0,05 MHz, naciśnij ◄ lub ►.
2. Aby zapisać stację w jednej z komórek (1 do 9), naciśnij i przytrzymaj odpowiedni klawisz numeryczny.
3. Aby zapisać stację w komórce o numerze od 10 do 20, naciśnij krótko 1 lub 2, po czym naciśnij i przytrzymaj żądany klawisz numeryczny (0 do 9).
4. Wpisz nazwę stacji radiowej i wybierz **OK**.

### Słuchanie radia

1. Wybierz **Menu** > *Multimedia* > *Radio*.
2. Aby przejść do żądanej stacji, wybierz ▲ lub ▼ bądź naciśnij klawisz zestawu słuchawkowego.
3. Aby wybrać żądaną stację radiową, naciśnij krótko odpowiedni klawisz numeryczny.
4. Wybierz **Opcje**, a następnie z poniższych opcji wybierz:  
*Wyłącz radio* — aby wyłączyć radio.

*Zapisz stację* – aby zapisać nową stację radiową i wprowadzić jej nazwę. Ta opcja jest wyświetlana, jeśli wybrana stacja nie została wcześniej zapisana.

*Stacje* – aby wybrać z listy zapisaną stację radiową. Otwarcie listy stacji radiowych jest możliwe tylko wtedy, jeśli wybrana stacja jest zapisana.

*Szukaj wszyst. stacji* – aby wyszukać wszystkie stacje radiowe, w których zasięgu znajduje się telefon.

*Ustaw częstotliwość* – aby wprowadzić częstotliwość stacji radiowej.

*Ustawienia* – aby zmienić ustawienia systemu RDS (ang. Radio Data System), wybierz *RDS włączony* lub *RDS wyłączony*. Aby zmienić częstotliwość na inną, na której nadaje wybrana stacja radiowa (np. gdy sygnał będzie zbyt słaby), wybierz *Autom. zm. częst. wł.* (funkcja RDS musi być włączona).

*Katalog stacji* – aby otworzyć usługi Visual Radio za pomocą łącza do katalogu stacji radiowych.

*Visual Radio* – aby zdecydować, czy używana ma być aplikacja Visual Radio. Niektóre stacje radiowe mogą wysyłać informacje tekstowe lub graficzne, które można wyświetlać przy użyciu aplikacji Visual Radio.

*Włącz usługę Visual* – aby zdecydować, czy po włączeniu radia aplikacja Visual Radio ma być uruchamiana automatycznie.

Słuchając radia, możesz telefonować i odbierać połączenia w zwykły sposób. Na czas połączenia radio jest wyciszane.

Aplikacje korzystające z połączenia pakietowego lub HSCSD (wysyłanie lub odbiór danych) mogą zakłócać działanie radia.

## ■ Dyktafon

Dyktafon pozwala nagrywać fragmenty wypowiedzi, muzyki lub rozmów telefonicznych i zapisywać je w menu *Galeria*. Można użyć tej funkcji do nagrania nazwiska i numeru telefonu, aby móc je później zapisać.

Nie można używać dyktafonu w czasie transmisji danych lub aktywnego połączenia GPRS.

### 1. Wybierz **Menu** > *Multimedia* > *Dyktafon*.

Aby korzystać z klawiszy graficznych na wyświetlaczu ,  lub , przejdź w lewo lub w prawo i wybierz żądany klawisz.

### 2. Aby rozpocząć nagrywanie, wybierz . Aby rozpocząć nagrywanie w trakcie połączenia, wybierz **Opcje** > *Nagrywaj*. O tym, że rozmowa jest nagrywana, informuje emitowany od czasu do czasu cichy dźwięk. Nagrywając rozmowę,

trzymaj telefon w normalnej pozycji, blisko ucha. Aby zatrzymać nagrywanie, wybierz ■■.

3. Aby zakończyć nagrywanie, wybierz ■. Nagrania są zapisywane w folderze *Galeria > Nagrania*.

Aby odtworzyć ostatnie nagranie, wybierz **Opcje** > *Odtw. ost. nagranie*.

Aby wysłać ostatnie nagranie, wybierz **Opcje** > *Wyślij ost. nagranie*.

Aby wyświetlić listę nagrań zapisanych w menu *Galeria*, wybierz **Opcje** > *Lista nagrań* > *Nagrania*.

## ■ Korektor

Wybierz **Menu** > *Multimedia* > *Korektor*.

Aby uaktywnić zestaw ustawień korektora, przejdź dożądanego zestawu i wybierz **Włącz**.

Aby edytować wybrany zestaw lub zmienić jego nazwę, wybierz **Opcje** > *Edytuj* lub *Zmień nazwę*. Zmiana nazwy lub edycja niektórych zestawów może nie być możliwa.

## ■ Poszerzanie stereo

Aby polepszyć dźwięk stereo telefonu, wybierz **Menu** > *Multimedia* > *Poszerz. stereo* > *Tak* lub *Nie*.

# 11. Usługa NIM



Wybierz **Menu** > *Naciśnij i mów*.

Usługi NIM — „Naciśnij i mów”, która jest usługą sieciową, można używać do prowadzenia rozmowy z jedną osobą lub z grupą osób korzystających z kompatybilnych urządzeń. Aby móc korzystać z tej usługi, musisz ją subskrybować. Musisz też zarejestrować się w usłudze NIM, z której chcesz korzystać. Więcej informacji na temat rejestracji do usługi NIM otrzymasz od usługodawcy.

# 12. Organizator



## ■ Budzik

Wybierz **Menu** > *Organizer* > *Budzik*.

Aby ustawić alarm, wybierz *Godzina alarmu* i wprowadź odpowiednią godzinę. Aby zmienić ustawienie budzika, wybierz *Tak*.

Aby telefon powtarzał alarm w wybrane dni tygodnia, wybierz *Powtórz alarm*.

Aby wybrać dźwięk alarmu lub jako alarm ustawić kanał radiowy, wybierz *Dźwięk alarmu*:. Aby radio w telefonie mogło służyć jako budzik, do telefonu musi być podłączony zestaw słuchawkowy.

Aby ustawić czas drzemki, wybierz *Czas drzemki* i ustaw czas.

## **Wyłączanie alarmu**

Sygnal dźwiękowy alarmu zostanie wyemitowany nawet, gdy telefon będzie wyłączony. Aby wyłączyć alarm, wybierz **Stop**. Po upływie minuty odtwarzania dźwięku alarmu lub w wyniku wybrania opcji **Drzemka** alarm zamilknie na czas określony w ustawieniu *Czas drzemki*, po czym znów się odezwie.

## **■ Kalendarz**

Wybierz **Menu** > *Organizer* > *Kalendarz*.

Bieżący dzień oznaczony jest ramką. Jeśli do danego dnia przypisane są jakieś notatki, data tego dnia będzie pogrubiona. Początek notatki znajduje się na dole kalendarza. Aby przejrzeć notatki związane z danym dniem, wybierz **Pokaż**. Aby wyświetlić widok tygodnia, wybierz **Opcje** > *Widok tygodnia*. Aby usunąć wszystkie notatki kalendarza, przejdź do widoku miesiąca lub tygodnia, po czym wybierz **Opcje** > *Usuń notatki*.

W menu *Ustawienia* możesz ustawić datę, godzinę, strefę czasową, dźwięk alarmu kalendarza, format daty i godziny, separator daty, widok domyślny i pierwszy dzień tygodnia. Jeśli chcesz, żeby telefon sam usuwał stare notatki po upływie zadanego czasu, wybierz *Autousuw. notatek*.

Synchronizacja z komputera, patrz „Łączność”, str. 32.

## **Sporządzanie notatek kalendarza**

Wybierz **Menu** > *Organizer* > *Kalendarz*. Wskaż żądaną datę, wybierz **Opcje** > *Wpisz notatkę*, po czym wybierz jeden z następujących typów notatek:  *Przypomnienie*  *Spotkanie*,  *Połączenie*,  *Urodziny* lub  *Adnotacja*. Wypełnij odpowiednie pola.

## **Alarm notatki**

Telefon wyświetli notatkę i wyemituje dźwięk (jeśli jest ustawiony). Notatka typu „Połączenie”  umożliwia połączenie się z wyświetlanym numerem przez

naciśnięcie klawisza połączenia. Aby wyłączyć alarm i wyświetlić notatkę, wybierz **Pokaż**. Aby wyłączyć alarm na 10 minut, wybierz **Drzemka**.

Aby wyłączyć alarm bez wyświetlania notatki, wybierz **Wyjdź**.

## ■ Lista spraw

Wybierz **Menu** > *Organizer* > *Lista spraw*.

Aby sporządzić notatkę, jeśli żadna jeszcze nie została dodana, wybierz **Notatka**. W przeciwnym przypadku wybierz **Opcje** > *Dodaj*. Wypełnij pola formularza i wybierz **Zapisz**.

Aby wyświetlić notatkę, wskaż ją i wybierz **Pokaż**. Wybierając odpowiednią opcję, podczas przeglądania notatki możesz także edytować jej atrybuty. Możesz też wybrać opcję usunięcia danej notatki lub usunięcia wszystkich notatek, które zostały oznaczone jako załatwione.

## ■ Notatki

Aby sporządzać notatki i wysyłać ją, wybierz **Menu** > *Organizer* > *Notatki*.

Aby sporządzić notatkę, jeśli żadna jeszcze nie została dodana, wybierz **Dodaj**. W przeciwnym przypadku wybierz **Opcje** > *Zrób notatkę*. Wpisz treść notatki i wybierz **Zapisz**.

Synchronizacja z komputera, patrz „Łączność”, str. 32.

## ■ Kalkulator

Wybierz **Menu** > *Organizer* > *Kalkulator*. Gdy na wyświetlaczu pojawi się 0 (zero), wprowadź pierwszy argument działania. Separator dziesiętny wprowadzisz, naciskając #. Przejdź do żądanej operacji lub funkcji, bądź wybierz ją z menu **Opcje**. Wpisz drugi argument działania. Powtórz opisane czynności tyle razy, ile jest to konieczne. Aby rozpocząć nowe obliczenia, najpierw naciśnij i przytrzymaj **Usuń**.

Kalkulator ten ma ograniczoną dokładność i służy jedynie do prostych obliczeń.

## ■ Minutnik

1. Aby włączyć minutnik, wybierz **Menu** > *Organizer* > *Minutnik* > *Zwykły minutnik*, wprowadź czas, po jakim uaktywniony ma zostać alarm i wpisz własną notatkę, która zostanie wyświetlona, gdy alarm się uaktywni. Aby zmienić odliczany czas, wybierz *Zmień czas*.
2. Aby włączyć odliczanie czasu, wybierz **Start**.
3. Wybierz *Stop*, aby zatrzymać minutnik.

## Minutnik interwałów

1. Aby uruchomić minutnik interwałów, który umożliwia mierzenie do 10 odcinków czasu, wprowadź najpierw ich długości.
2. Wybierz **Menu** > *Organizer* > *Minutnik* > *Minutnik interwał*.
3. Aby włączyć odliczanie czasu, wybierz *Uruchom minutnik* > **Start**.

## ■ Stoper

Wybierz **Menu** > *Organizer* > *Stoper* i spośród następujących opcji wybierz:

*Równoległe* — aby mierzyć czasy pośrednie. Wybierz **Start**, aby rozpocząć pomiar czasu. Gdy w dowolnej chwili wybierzesz **Równol.**, zobaczysz czas, jaki upłynął od momentu uruchomienia stopera. Aby zakończyć pomiar czasu, naciśnij **Stop**.

Aby zapisać wynik pomiaru, wybierz **Zapisz**.

Wybierz **Opcje** > *Start*, aby ponownie rozpocząć pomiar czasu. Nowy wynik czasu dodawany jest do wyniku poprzedniego pomiaru. Aby wyzerować stoper bez zapisywania wyników, wybierz *Zeruj stoper*.

*Pośrednie* — aby uzyskać czasy pośrednie.

W trakcie pomiaru czasu można korzystać z innych funkcji telefonu. Aby stoper odmierzał czas w tle, naciśnij klawisz zakończenia. Aby wyświetlić czas odmierzany w tle, wybierz *Kontynuuj*.

# 13. Aplikacje



## ■ Uruchamianie gry

Wybierz **Menu** > *Aplikacje* > *Gry*. Przejdź do żądanej gry i wybierz **Otwórz**.

Aby ustawić opcje dźwięków, podświetlenia i wibracji w grze, wybierz **Menu** > *Aplikacje* > **Opcje** > *Ustawienia aplikacji*.

## ■ Uruchamianie aplikacji

Wybierz **Menu** > *Aplikacje* > *Kolekcja*. Wskaż żądaną aplikację i wybierz **Otwórz**.

## ■ Opcje aplikacji

*Sprawdź wersję* — umożliwia sprawdzenie dostępności nowej wersji aplikacji w sieci *Internet* (usługa sieciowa).

*Witryna internet*. — umożliwia dostęp do dodatkowych, związanych z aplikacją informacji w internecie (usługa sieciowa).



## 14. Usługi SIM



Karta SIM może oferować dodatkowe usługi. Menu to jest wyświetlane wówczas, gdy udostępnia je karta SIM. Jego nazwa i zawartość zależą od dostępnych usług.

Z dostępem do tych usług może się wiązać potrzeba wysłania wiadomości lub zatelefonowania na własny koszt.

## 15. Internet



Przeglądarka w telefonie umożliwia korzystanie z różnorodnych usług internetowych.



**Ważne:** korzystaj wyłącznie z usług zaufanych, które zapewniają właściwą ochronę przed niebezpiecznym oprogramowaniem.

W sprawie dostępności tych usług, cennika, taryf i instrukcji skontaktuj się z usługodawcą.

Przeglądarka w telefonie umożliwia dostęp do usług zarówno na stronach utworzonych w języku WML (ang. Wireless Mark-Up Language), jak i na stronach w języku XHTML (ang. eXtensible HyperText Markup Language). Rozmiar wyświetlacza telefonu może spowodować, że wygląd stron może różnić się od oryginalnego. Na wyświetlaczu telefonu niektóre szczegóły stron internetowych mogą być nawet niewidoczne.

### ■ Nawiązywanie połączenia z usługą

Sprawdź, czy aktywne są ustawienia usługi, z której chcesz korzystać.

Aby wybrać ustawienia połączenia z usługą:

1. Wybierz **Menu** > **Internet** > **Ustawienia** > **Ustaw. konfiguracji**.
2. Na liście **Konfiguracja** widoczne będą tylko konfiguracje dotyczące usług przeglądarki. Wybierz usługodawcę oraz konfigurację usługi przeglądarki (**Domyślne** lub **Własna konfiguracja**).

Ustawienia transmisji strumieniowej możesz otrzymać w postaci wiadomości konfiguracyjnej od operatora sieci lub usługodawcy.

3. Wybierz **Konto** i wskaż konto usługi przeglądarki zawarte w aktywnych ustawieniach konfiguracji.
4. Wybierz **Wyś. okno terminalu** > *Tak*, aby przeprowadzać ręczne uwierzytelnianie przy połączeniach z siecią intranet.

Następnie nawiąż połączenie z żadaną usługą przeglądarki w jeden z następujących sposobów:

- Wybierz **Menu** > *Internet* > *Strona główna* lub naciśnij i przytrzymaj w trybie gotowości **0**.
- Aby wybrać zakładkę usługi, wybierz **Menu** > *Internet* > *Zakładki*.
- Aby wybrać ostatni adres URL, wybierz **Menu** > *Internet* > *Ostatni adr. web*.
- Aby wprowadzić adres usługi, wybierz **Menu** > *Internet* > *Idź do adresu*. Wpisz adres usługi i wybierz **OK**.

## ■ Przeglądanie stron

Po nawiązaniu połączenia z usługą można rozpocząć przeglądanie jej stron. Funkcje klawiszy mogą się zmieniać w zależności od usługi. Stosuj się do instrukcji pojawiających się na wyświetlaczu. Aby uzyskać więcej informacji na ten temat, zwróć się do usługodawcy.

## ■ Zakładki

Adresy stron można zapisywać w pamięci telefonu w postaci zakładek.

1. Podczas przeglądania wybierz **Opcje** > *Dodaj zakładkę* lub naciśnij w trybie gotowości **Menu** > *Internet* > *Zakładki*.
2. Wskaż żadaną zakładkę, po czym ją wybierz lub naciśnij klawisz połączenia, aby połączyć się z przypisaną do zakładki stroną internetową.
3. Wybierz **Opcje**, aby przejrzeć, poddać edycji, usunąć, wysłać lub zapisać zakładkę w folderze, bądź utworzyć nową zakładkę.

## ■ Ustawienia wyglądu

Aby dostosować sposób wyświetlania w telefonie stron internetowych, podczas przeglądania wybierz **Opcje** > *Inne opcje* > *Ustawienia wyglądu* lub w trybie gotowości naciśnij **Menu** > *Internet* > *Ustawienia* > *Ustawienia wyglądu*.

## ■ Ustawienia zabezpieczeń

### Pliki cookie i pamięć cache

Pliki cookie to dane zapisywane przez witrynę w pamięci cache telefonu. Pliki cookie znajdują się w pamięci cache do momentu jej wyczyszczenia.

Podczas przeglądania wybierz **Opcje** > *Inne opcje* > *Zabezpieczenia* > *Ustawienia cookies* lub w trybie gotowości wybierz **Menu** > *Internet* > *Ustawienia* > *Ustaw. zabezpieczeń* > *Cookies*. Aby pozwolić lub nie pozwolić na odbiór cookies, wybierz odpowiednio *Przyjmuj* lub *Odrzucaj*.

Pamięć cache to pamięć buforowa, która służy do tymczasowego przechowywania danych. Po każdej, udanej lub nieudanej, próbie uzyskania dostępu do poufnych, wymagających podania hasła informacji, pamięć cache należy wyczyścić. Informacje lub usługi, do których uzyskano dostęp, są przechowywane w pamięci cache. Aby wyczyścić pamięć cache, wybierz **Opcje** > *Inne opcje* > *Opróżnij cache* lub w trybie gotowości wybierz **Menu** > *Internet* > *Opróżnij cache*.

### Skrypty przesyłane przez połączenia zabezpieczone

Możesz określić, czy skrypty pobierane z bezpiecznych stron będą mogły być uruchamiane. Telefon może uruchamiać skrypty WML.

Aby zezwolić na uruchamianie skryptów, podczas przeglądania wybierz **Opcje** > *Inne opcje* > *Zabezpieczenia* > *Ustaw. WMLScript* lub w trybie gotowości naciśnij **Menu** > *Internet* > *Ustawienia* > *Ustaw. zabezpieczeń* > *WMLScripts w połącz.* > *Przyjmuj*.

## ■ Skrzynka usług sieciowych

Telefon ma możliwość odbioru wiadomości sieciowych wysyłanych przez usługodawcę (usługa sieciowa). Na wiadomości sieciowe mogą się składać np. doniesienia prasowe, różne powiadomienia i adresy usług.

Aby po odebraniu wiadomości sieciowej, gdy telefon jest w trybie gotowości, uzyskać dostęp do folderu *Skrzynka usług*, naciśnij **Pokaż**. Jeśli wybierzesz **Wyjdź**, wiadomość zostanie przeniesiona do folderu *Skrzynka usług*. Aby później uzyskać dostęp do folderu *Skrzynka usług*, wybierz **Menu** > *Internet* > *Skrzynka usług*.

Aby określić, czy chcesz otrzymywać wiadomości sieciowe, wybierz **Menu** > *Internet* > *Ustawienia* > *Ustaw. skryn. usług* > *Wiadom. sieciowe* > *Tak* lub *Nie*.

## ■ Zabezpieczenia przeglądarki

Funkcje zabezpieczeń są potrzebne w niektórych usługach, takich jak usługi bankowe lub zakupy online. W przypadku takich połączeń wymagane są

certyfikaty bezpieczeństwa i ewentualnie moduł zabezpieczeń, który może być dostępny na karcie SIM. Aby uzyskać więcej informacji na ten temat, zwróć się do usługodawcy.

## Certyfikaty



**Ważne:** nawet jeśli użycie certyfikatów istotnie zmniejsza ryzyko związane ze zdalnymi połączeniami oraz instalacją oprogramowania, to aby korzystać ze zwiększonego poziomu bezpieczeństwa, należy ich używać w sposób prawidłowy.

Samo istnienie certyfikatu nie stanowi żadnego zabezpieczenia; menedżer certyfikatów musi bowiem zawierać jeszcze właściwe, autentyczne lub godne zaufania certyfikaty. Certyfikaty mają ograniczony czas ważności. Jeżeli pojawi się komunikat „Certyfikat wygasł” lub „Certyfikat już nieważny”, sprawdź, czy data i godzina w urządzeniu są prawidłowo ustawione.

Zanim zmienisz ustawienia certyfikatów, upewnij się, że naprawdę można ufać właścicielowi certyfikatu i że dany certyfikat rzeczywiście należy do wskazanego właściciela.

Istnieją trzy rodzaje certyfikatów: certyfikaty serwera, certyfikaty autoryzacji i certyfikaty użytkownika. Numer ten możesz otrzymać od usługodawcy. Usługodawca może zapisać w module zabezpieczeń także certyfikaty uwierzytelnienia oraz certyfikaty użytkownika.

Aby wyświetlić listę pobranych do urządzenia certyfikatów autoryzacji lub użytkownika, wybierz **Menu** > *Ustawienia* > *Zabezpieczenia* > *Certyfikaty autoryz.* lub *Certyfikaty użytkow..*

Podczas szyfrowanej transmisji danych między telefonem i serwerem wyświetlany jest wskaźnik zabezpieczeń .

Ikona bezpieczeństwa nie oznacza, że transmisja danych między bramką a serwerem treści (lub miejscem przechowywania żądanych materiałów) jest bezpieczna. Transmisję między bramką a serwerem treści zabezpiecza usługodawca.

## Podpis cyfrowy

Telefon pozwala na składanie podpisów cyfrowych, jeśli zainstalowana w nim karta SIM ma moduł zabezpieczeń. Złożenie podpisu cyfrowego jest równoważne podpisaniu rachunku, umowy lub innego dokumentu na papierze.

1. Aby złożyć podpis cyfrowy, wybierz łącze na stronie i wskaż np. tytuł i cenę książki, którą chcesz kupić. Pojawi się tekst do podpisania. Może on zawierać kwotę i datę.

Upewnij się, że w nagłówku znajduje się słowo *Odczyt* i widoczna jest ikona podpisu cyfrowego .

2. Przed podpisaniem tekstu najpierw przeczytaj go, a następnie wybierz **Akceptuj**.  
Tekst może nie mieścić się na jednym ekranie. Zanim, więc podpiszesz dokument, upewnij się, że znasz całą jego treść.
3. Wybierz certyfikat użytkownika, którego chcesz użyć. Wprowadź kod PIN podpisu. Ikona podpisu zniknie, a usługa może wyświetlić potwierdzenie dokonania zakupu.

## 16. Połączenie z komputerem

---

Gdy telefon jest podłączony do kompatybilnego komputera przez Bluetooth lub za pomocą kabla USB, można wysyłać i odbierać wiadomości e-mail oraz łączyć się z internetem. Telefon może współpracować z całą gamą zainstalowanych na komputerze aplikacji komunikacyjnych.

### ■ Pakiet Nokia PC Suite

Korzystając z pakietu PC Suite, można synchronizować kontakty, kalendarz i listy spraw między telefonem i komputerem lub zdalnym serwerem internetowym (usługa sieciowa). Więcej informacji na ten temat oraz sam pakiet PC Suite znajdziesz w witrynie [www.nokia.com/support](http://www.nokia.com/support) lub w lokalnej witrynie firmy Nokia.

### ■ Korzystanie z aplikacji komunikacyjnych

Informacji na temat korzystania z aplikacji komunikacyjnych należy szukać w dostarczonej wraz z nimi dokumentacji.

Nawiązywanie lub odbieranie połączeń, gdy telefon jest podłączony do komputera, jest niewskazane, ponieważ może zakłócać działanie urządzenia.

Transmisja danych przebiega najefektywniej, gdy telefon leży na stabilnej powierzchni, a jego klawiatura jest skierowana w dół. W czasie transmisji danych nie należy trzymać telefonu w ręku.

## 17. Informacje o bateriach i ładowarce

---

Źródłem zasilania urządzenia jest bateria przeznaczona do wielokrotnego ładowania. Do zasilania tego urządzenia przeznaczona jest bateria BP-5M. Do ładowania baterii urządzenia służy ładowarka AC-4. Bateria może być ładowana i rozładowywana setki razy, ale w końcu ulegnie zużyciu. Jeśli czas rozmów i czas gotowości stanie się zauważalnie krótszy niż

normalnie, wymienić baterię na nową. Używaj tylko baterii zatwierdzonych przez firmę Nokia. Baterię ładuj wyłącznie za pomocą ładowarek zatwierdzonych przez firmę Nokia i przeznaczonych dla tego urządzenia. Stosowanie niezatwierdzonej do użytku baterii lub ładowarki wiąże się z ryzykiem pożaru, eksplozji, wycieku elektrolitu i innymi zagrożeniami.

Jeśli nowa bateria ma być użyta po raz pierwszy lub jeśli bateria nie była przez dłuższy czas używana, to żeby taką baterię naładować, może trzeba będzie ładowarkę odłączyć i ponownie podłączyć. Jeśli bateria była całkowicie rozładowana, może upłynąć kilka minut, zanim pojawi się wskaźnik ładowania i będzie można nawiązywać połączenia.

Przed każdym wyjęciem baterii należy urządzenie wyłączyć i odłączyć je od ładowarki.

Jeśli ładowarka nie jest używana, odłącz ją od urządzenia i gniazdka sieciowego. Nie pozostawiaj naładowanej do pełna baterii podłączonej do ładowarki, ponieważ przeładowanie skraca jej żywotność. Jeśli naładowana do pełna bateria nie będzie używana, z upływem czasu rozładowuje się samoistnie.

Baterię staraj się przechowywać w temperaturze między 15°C a 25°C (59°F a 77°F). Ekstremalne temperatury zmniejszają pojemność i skracają żywotność baterii. Urządzenie z przegrzaną lub nadmiernie ochłodzoną baterią może chwilowo nie działać. Sprawność baterii jest szczególnie niska w temperaturach znacznie poniżej zera.

Nie dopuść do zwarcia biegunów baterii. Może to nastąpić przypadkowo, gdy metalowy przedmiot, na przykład moneta, spinacz lub długopis, spowoduje bezpośrednie połączenie dodatniego (+) i ujemnego (-) bieguna baterii. (Bieguny baterii wyglądają jak metalowe paski). Sytuacja taka może mieć miejsce, gdy zapasową baterię nosi się w kieszeni lub portmonetce. Zwarcie biegunów może uszkodzić baterię lub przedmiot, który te bieguny ze sobą połączy.

Nigdy nie wrzucaj baterii do ognia, ponieważ mogą one eksplodować. Uszkodzone baterie mogą samoczynnie eksplodować. Zużytych baterii należy pozbywać się zgodnie z lokalnie obowiązującymi przepisami. O ile to tylko możliwe, należy je oddać do recyklingu. Nie wyrzucaj baterii do domowych pojemników na śmieci.

Baterii lub ogniw nie wolno przecinać, otwierać, zginać, zgnieć, deformować, przekłuwać ani rozrywać na kawałki. Jeśli z baterii wycieka elektrolit, nie dopuść do kontaktu tej cieczy ze skórą lub oczami. Jeśli do tego dojdzie, natychmiast przemyj skórę lub oczy wodą albo poszukaj pomocy medycznej.

Baterii nie wolno modyfikować, przerabiać, wkładać do niej obcych obiektów, zanurzać lub wystawiać ją do działania wody lub innych cieczy.

Niewłaściwe obchodzenie się z baterią może być przyczyną pożaru, eksplozji i wystąpienia innych zagrożeń. Jeśli urządzenie lub sama bateria spadnie i uderzy o twardą powierzchnię, w wyniku czego bateria mogłaby ulec uszkodzeniu, zanieś ją do centrum usługowego, żeby sprawdzić, czy można jej dalej używać.

Bateria powinna być używana tylko zgodnie z jej przeznaczeniem. Nigdy nie należy używać uszkodzonej ładowarki lub baterii. Baterię przechowuj w miejscu niedostępnym dla małych dzieci.

## ■ Sprawdzanie oryginalności baterii firmy Nokia

Dla własnego bezpieczeństwa należy używać tylko oryginalnych baterii firmy Nokia. Żeby sprawdzić, czy kupowana bateria jest oryginalna, trzeba ją nabyć u autoryzowanego sprzedawcy produktów firmy Nokia i zbadać etykietę z hologramem, wykonując niżej opisane czynności.

Pozytywny rezultat badań etykiety nie daje całkowitej pewności, że opatrzona nią bateria jest rzeczywiście oryginalna. Jeśli pojawiają się jakieś wątpliwości co do oryginalności baterii, należy zaprzestać jej używania i zgłosić się do autoryzowanego serwisu firmy Nokia lub do sprzedawcy. Autoryzowany serwis firmy Nokia lub sprzedawca poddadzą baterię ekspertyzie co do jej oryginalności. Jeśli nie uda się potwierdzić oryginalności baterii, należy ją zwrócić w miejscu zakupu.

### Hologram identyfikacyjny



1. Patrząc pod pewnym kątem na etykietę z hologramem, powinno się zauważyć znany użytkownikom telefonów Nokia rysunek spletających się rąk, a pod innym kątem – logo Nokia Original Enhancements.



2. Na odchylanym w lewo, w prawo, w dół i do góry hologramie powinny być widoczne punkciki: odpowiednio 1, 2, 3 i 4 z każdej strony.

### Co zrobić, jeśli bateria nie jest oryginalna?

Jeśli nie uda się z całą pewnością stwierdzić, że dana bateria z hologramem firmy Nokia na etykiecie jest baterią oryginalną, nie należy jej używać. Trzeba natomiast zgłosić się do autoryzowanego serwisu firmy Nokia lub sprzedawcy. Używanie baterii, która nie została zatwierdzona do użytku przez producenta, może być niebezpieczne i niekorzystnie wpływać na działanie urządzenia, a także spowodować uszkodzenie samego urządzenia i jego akcesoriów. Może to również skutkować anulowaniem gwarancji na to urządzenie.

## Eksplatacja i konserwacja

---

To urządzenie wyróżnia się najwyższej klasy konstrukcją i jakością wykonania, dlatego też wymaga właściwej obsługi. Przestrzeganie poniższych wskazówek pozwoli zachować wszystkie warunki ochrony gwarancyjnej.

- Urządzenie powinno być zawsze suche. Opady, duża wilgotność i wszelkiego rodzaju ciecze i wilgoć mogą zawierać związki mineralne powodujące korozję obwodów elektronicznych. W przypadku zawilgocenia urządzenia wyjmij z niego baterię i nie wkładaj jej z powrotem, dopóki urządzenie całkowicie nie wyschnie.
- Nie używaj i nie przechowuj urządzenia w miejscach brudnych i zapylonych. Może to spowodować uszkodzenie jego ruchomych części i podzespołów elektronicznych.
- Nie przechowuj urządzenia w wysokiej temperaturze. Wysokie temperatury mogą być przyczyną krótszej żywotności baterii, uszkodzeń podzespołów elektronicznych, odkształceń lub stopienia elementów plastikowych.
- Nie przechowuj urządzenia w niskiej temperaturze. Gdy urządzenie powróci do swojej normalnej temperatury, w jego wnętrzu może gromadzić się wilgoć, powodując uszkodzenie podzespołów elektronicznych.
- Nie próbuj otwierać urządzenia w sposób inny od przedstawionego w tej instrukcji.
- Nie upuszczaj, nie uderzaj i nie potrząsaj urządzeniem. Nieostrożne obchodzenie się z nim może spowodować uszkodzenia wewnętrznych podzespołów elektronicznych i delikatnych mechanizmów.
- Do czyszczenia urządzenia nie stosuj żrących chemikaliów, rozpuszczalników ani silnych detergentów.
- Nie maluj urządzenia. Farba może zablokować jego ruchome części i uniemożliwić prawidłowe działanie.
- Do czyszczenia soczewek obiektywu, czujnika odległości i światłomierza używaj miękkiej, czystej i suchej szmatki.
- Używaj tylko anteny zastępczej dostarczonej wraz z urządzeniem lub takiej, która została zatwierdzona do użytku. Stosowanie anten innego typu, modyfikacje lub podłączenia mogą spowodować uszkodzenie urządzenia, a przy tym może to stanowić naruszenie przepisów dotyczących urządzeń radiowych.
- Z ładowarek korzystaj tylko w pomieszczeniach zamkniętych.
- Często rób kopie zapasowe danych, które chcesz przechowywać. Do takich należą kontakty i notatki kalendarza.
- Aby urządzenie działało optymalnie, warto je od czasu do czasu zresetować. W tym celu wyłącz zasilanie urządzenia i wyjmij z niego baterię.



Wskazówki te dotyczą w równej mierze urządzeń, baterii, ładowarki i każdego innego akcesorium. Jeśli jakieś urządzenie nie działa prawidłowo, oddaj je do naprawy w najbliższym autoryzowanym serwisie.



### Utylizacja

To urządzenie jest oznaczone zgodnie z Dyrektywą Europejską 2002/96/WE oraz polską Ustawą o zużytym sprzęcie elektrycznym i elektronicznym symbolem przekreślonego kontenera na odpady.

Takie oznakowanie informuje, że sprzęt ten, po okresie jego użytkowania nie może być umieszczany łącznie z innymi odpadami pochodzącymi z gospodarstwa domowego.

Użytkownik jest zobowiązany do oddania go prowadzącym zbieranie zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego. Prowadzący zbieranie, w tym lokalne punkty zbiórki, sklepy oraz gminne jednostki, tworzą odpowiedni system umożliwiający oddanie tego sprzętu.

Właściwe postępowanie ze zużytym sprzętem elektrycznym i elektronicznym przyczynia się do uniknięcia szkodliwych dla zdrowia ludzi i środowiska naturalnego konsekwencji, wynikających z obecności składników niebezpiecznych oraz niewłaściwego składowania i przetwarzania takiego sprzętu.

Szczegółowe dane dotyczące masy sprzętu marki Nokia znajdują się na stronie internetowej: [www.nokia.com.pl](http://www.nokia.com.pl).

## Dodatkowe informacje o bezpieczeństwie

---

### ■ Małe dzieci

Urządzenie i jego akcesoria mogą składać się z drobnych części. Należy je przechowywać w miejscach niedostępnych dla małych dzieci.

### ■ Środowisko pracy

Urządzenie to spełnia wszystkie wytyczne dotyczące oddziaływania fal radiowych na organizm człowieka, jeśli jest używane w normalnej pozycji przy uchu lub w innej pozycji, w odległości co najmniej 1,5 centymetra (5/8 cala) od ciała. Etui, futerały lub zaczepy do paska, w których nosi się urządzenie przy sobie, nie mogą zawierać elementów metalowych, a odległość urządzenia od ciała nie powinna być mniejsza od podanej wyżej.

Do przesyłania plików danych i wiadomości potrzebne jest dobre połączenie z siecią. Zdarza się, że transmisja danych lub wiadomości zostaje wstrzymana do chwili uzyskania takiego połączenia. Do zakończenia transmisji należy przestrzegać instrukcji dotyczących zachowania minimalnej odległości.

### ■ Aparatura medyczna

Praca każdego urządzenia radiowego (a więc również telefonów komórkowych) może powodować zakłócenia w funkcjonowaniu medycznej aparatury elektronicznej, gdy ta nie

jest odpowiednio zabezpieczona. Skonsultuj się z lekarzem lub producentem aparatury medycznej, aby rozstrzygnąć wszelkie wątpliwości i upewnić się, czy dany aparat jest odpowiednio zabezpieczony przed zewnętrznym oddziaływaniem fal o częstotliwości radiowej (RF). Wyłączaj urządzenie we wszystkich placówkach służby zdrowia, jeśli wymagają tego wywieszone przepisy. Szpitale i inne placówki służby zdrowia mogą używać aparatury czulej na działanie zewnętrznych fal radiowych.

## **Wszczepione urządzenia medyczne**

Minimalna odległość między stymulatorem serca lub wszczepionym kardiowerterem-defibrylatorem a urządzeniem bezprzewodowym, zalecana przez producentów aparatury medycznej w celu uniknięcia zakłóceń pracy aparatu medycznego, wynosi 15,3 centymetra (6 cali). Osoby z takimi urządzeniami powinny:

- zachowywać odległość większą niż 15,3 centymetra (6 cali) między włączonym urządzeniem bezprzewodowym a urządzeniem medycznym;
- nie nosić urządzenia bezprzewodowego w kieszeni na piersi;
- trzymać urządzenie bezprzewodowe przy uchu po przeciwnej w stosunku do urządzenia medycznego stronie ciała w celu zminimalizowania ryzyka zakłóceń;
- bezzwłocznie wyłączyć urządzenie bezprzewodowe w przypadku podejrzenia, że jest ono źródłem zakłóceń;
- zapoznać się ze wskazówkami producenta urządzenia medycznego i ściśle się do nich stosować.

Więcej na temat wpływu urządzeń bezprzewodowych na wszczepione aparaty medyczne można się dowiedzieć placówkach świadczących usługi medyczne.

## **Aparaty słuchowe**

Niektóre cyfrowe urządzenia bezprzewodowe mogą zakłócać działanie aparatów słuchowych. Jeśli wystąpią takie zakłócenia, należy skontaktować się z usługodawcą.

## **■ Pojazdy mechaniczne**

Sygnały radiowe (RF) mogą mieć wpływ na działanie nieprawidłowo zainstalowanych lub niewłaściwie zabezpieczonych układów elektronicznych, takich jak elektroniczne układy wtrysku paliwa, antypoślizgowe układy zabezpieczające przed blokowaniem kół podczas hamowania, elektroniczne układy kontroli szybkości, układy poduszki powietrznej. Więcej informacji można uzyskać od producenta lub przedstawiciela producenta samochodu albo producenta zainstalowanego w samochodzie wyposażenia dodatkowego.

Instalacja urządzenia w samochodzie i jego późniejszy serwis powinny być przeprowadzane wyłącznie przez wykwalifikowany personel. Niewłaściwa instalacja lub naprawa może zagrażać bezpieczeństwu użytkownika oraz spowodować utratę ważności wszelkich gwarancji mających zastosowanie do urządzenia. Systematycznie sprawdzaj, czy wszystkie elementy urządzenia bezprzewodowego w samochodzie są odpowiednio zamocowane i czy działają prawidłowo. W sąsiedztwie urządzenia, jego części czy akcesoriów nie powinny znajdować się łatwopalne ciecze, gazy i materiały wybuchowe. Jeśli samochód jest

wyposażony w poduszki powietrzne, miej na uwadze, że poduszki te wypełniają się gwałtownie gazem. Nie umieszczaj więc w pobliżu poduszek powietrznych lub przestrzeni, jaką zajęłaby poduszka po wypełnieniu, żadnych przedmiotów, w tym również przenośnych lub samochodowych akcesoriów urządzenia. Jeśli bezprzewodowe urządzenie samochodowe zostało nieprawidłowo zainstalowane, wybuch poduszki powietrznej może spowodować poważne obrażenia.

Korzystanie z tego urządzenia w samolocie jest zabronione. Wyłącz urządzenie jeszcze przed wejściem na pokład samolotu. Korzystanie z bezprzewodowych urządzeń telekomunikacyjnych w samolocie jest prawnie zabronione, ponieważ może stanowić zagrożenie dla działania systemów pokładowych i powodować zakłócenia w sieci komórkowej.

## ■ Warunki fizykochemiczne grożące eksplozją

Wyłącz urządzenie, jeśli znajdziesz się na obszarze, na którym warunki fizykochemiczne mogą doprowadzić do wybuchu. Stosuj się wtedy do wszystkich zakazów i instrukcji. Do takich obszarów należą miejsca, w których ze względów bezpieczeństwa zalecane jest wyłączenie silnika samochodu. W takich miejscach jedna iskra może być przyczyną eksplozji lub pożaru, a w konsekwencji obrażeń ciała a nawet śmierci. Wyłączaj urządzenie w punktach tankowania paliwa, na przykład w pobliżu dystrybutorów na stacjach serwisowych. Przestrzegaj ograniczeń dotyczących korzystania ze sprzętu radiowego obowiązujących na terenach składów, magazynów i dystrybucji paliw, zakładów chemicznych oraz w rejonach przeprowadzania wybuchów. Miejsca zagrożone wybuchem są najczęściej, ale nie zawsze, wyraźnie oznakowane. Do takich miejsc należą pomieszczenia pod pokładem łodzi, miejsca składowania lub przepompowywania chemikaliów oraz hale, w których powietrze zawiera chemikalia, cząsteczki zbóż, kurzu lub pyły metali. Jeśli korzystasz z pojazdu napędzanego ciekłym gazem (takim jak propan lub butan), zapytaj producenta pojazdu, czy w pobliżu takiego pojazdu można bez ryzyka używać urządzeń bezprzewodowych.

## ■ Telefony alarmowe



**Ważne:** To urządzenie działa w oparciu o sygnały radiowe, sieci bezprzewodowe, sieci naziemne i funkcje zaprogramowane przez użytkownika. Jeśli Twoje urządzenie obsługuje połączenia głosowe przez internet (połączenia internetowe), uaktywnij zarówno połączenia internetowe, jak i połączenia przez sieć komórkową. Jeśli oba te rodzaje połączeń są aktywne, urządzenie próbować będzie wywołać numer alarmowy zarówno przez sieć komórkową, jak i przez internet. Nie ma jednak gwarancji, że połączenie będzie można nawiązać w każdych warunkach. W sytuacjach krytycznych, jak konieczność wezwania pomocy medycznej, nigdy nie powinno się więc polegać wyłącznie na urządzeniu bezprzewodowym.

### Aby połączyć się z numerem alarmowym:

1. Jeśli urządzenie nie jest włączone, włącz je. Sprawdź moc sygnału sieci komórkowej. Zależnie od urządzenia może trzeba będzie wykonać jeszcze następujące czynności:

- Włóż kartę SIM, jeśli urządzenie używa takiej karty.
  - Usuń uaktywnione w urządzeniu ograniczenia w nawiązywaniu połączeń.
  - Wyłącz profil offline lub samolotowy i wybierz jeden z aktywnych profili.
2. Naciśnij klawisz zakończenia tyle razy, ile potrzeba, żeby usunąć z wyświetlacza wprowadzone znaki i przygotować urządzenie do nawiązywania połączeń.
  3. Wprowadź obowiązujący na danym obszarze oficjalny numer alarmowy. Numery alarmowe mogą być różne w poszczególnych krajach.
  4. Naciśnij klawisz połączenia.

Po połączeniu się z numerem alarmowym podaj jak najdokładniej wszystkie niezbędne informacje. Twoje urządzenie bezprzewodowe może być jedynym środkiem łączności na miejscu zdarzenia. Nie przerywaj połączenia, dopóki nie otrzymasz na to zgody.

## ■ Informacje o certyfikatach (SAR)

**To mobilne urządzenie spełnia wytyczne w zakresie oddziaływania fal radiowych na organizm człowieka.**

Urządzenie to jest nadajnikiem i odbiornikiem fal radiowych. Jest tak zaprojektowane, aby energia fal radiowych nigdy nie przekraczała granic bezpieczeństwa rekomendowanych przez międzynarodowe wytyczne. Wytyczne te zostały opracowane przez niezależną organizację naukową ICNIRP z uwzględnieniem marginesu bezpieczeństwa w celu zagwarantowania go wszystkim osobom, niezależnie od wieku i stanu zdrowia.

W odniesieniu do urządzeń mobilnych za jednostkę miary oddziaływania fal radiowych na organizm człowieka przyjęto SAR (ang. Specific Absorption Rate). Ustalona przez ICNIRP graniczna wartość SAR wynosi 2,0 watów/kilogram (W/kg), przy czym jest to wartość uśredniona w przeliczeniu na 10 gramów tkanki. Pomiar SAR przeprowadza się w standardowych warunkach pracy urządzenia, przy maksymalnej mocy emitowanego sygnału i w całym spektrum badanych częstotliwości. Rzeczywista wartość SAR może być znacznie mniejsza od maksymalnej, ponieważ urządzenie jest zaprojektowane tak, żeby używało tylko minimalnej mocy wymaganej do łączności z siecią. Wartość tego minimum zależy od szeregu czynników, wśród których na pierwszym miejscu można wymienić odległość od stacji bazowej. Najwyższa, zmierzona wg wytycznych ICNIRP wartość SAR tego urządzenia w testach przy uchu równa jest 1,10 W/kg.

Na wartości SAR mogą mieć wpływ podłączone do urządzenia akcesoria. Wartości SAR mogą się też różnić zależnie od krajowych wymogów raportowania i testowania oraz od pasma częstotliwości w danej sieci. Dodatkowe informacje na temat wartości SAR możesz znaleźć w witrynie [www.nokia.com](http://www.nokia.com).

# Indeks

---

## A

antena 15  
aparat cyfrowy 41  
aplikacja e-mail 23

## B

bateria  
    sprawdzanie oryginalności 55  
blokowanie klawiatury 11  
Bluetooth 33  
budzik 46

## C

certyfikaty 52  
cookies 51  
czat 25

## D

dyktafon 44  
dźwięki 31  
dźwięki dzwonka 31

## G

galeria 38  
głosowe wybieranie numerów 19  
głośnik 20  
gry 48

## I

informacje kontaktowe 12  
informacje kontaktowe firmy Nokia 12  
informacje o bezpieczeństwie 6  
internet 49

## K

kabel telewizyjny 40  
kalendarz 46  
kalkulator 47  
klawisz powiększania 16  
klawisz wyłącznika 14, 15  
klawisz zakończenia 15  
klawisze regulacji głośności 16  
klawisze wyboru 15  
klucze aktywacyjne 39

kody 10  
kody dostępu 10  
konfiguracja  
    ogólna 37  
    usługa ustawień 14  
kontakty  
    edytowanie 29  
    grupy 29  
    kopiowanie 29  
    proste wybieranie 19  
    ustawienia 29  
    wyszukiwanie 28  
    zapisywanie 28  
kończenie połączeń 18  
korektor 45

## L

lista spraw 47  
logo operatora 17, 31

## Ł

Łączność z komputerem 53

## M

menu operatora 38  
metoda słownikowa 21  
metoda tradycyjna 21  
minutnik 47  
moc sygnału 17

## N

naciśnij i mów 45  
NIM; patrz naciśnij i mów  
notatki 46, 47

## O

obsługa klienta 12  
ochrona praw autorskich 39  
odblokowywanie klawiatury 11  
organizator 46

## P

pasek 15  
pasek na rękę 15  
PC Suite 53

- pliki chronione 39
- pobieranie 12
- pobieranie chronionych plików 39
- podpis cyfrowy 52
- polecenia obsługi 38
- połączenia
  - głosowe wybieranie numerów 19
  - międzynarodowe 18
  - nawiązywanie 18
  - opcje 20
  - ustawienia 35
- połączenie
  - klawisz 15
  - oczekujące 20
  - rejestr 30
- poziom naładowania 17
- profile 30
- proste wybieranie 19
- przeglądarka
  - bezpieczeństwo 51
  - ustawienia wyglądu 51
  - zakładki 50

## R

- radio 43
- rejestr 30

## S

- skrót 32
- skrzynka usług 51
- spis
  - połączeń; patrz rejestr połączeń
- stoper 48

## T

- tapeta 31
- tekst 21
- tematy 30
- transmisja danych 53
- tryb gotowości 17, 32
- tryb samolotowy 18

## U

- uaktualnienia oprogramowania 11
- usługi 49

- usługi SIM 49
- ustawienia
  - dźwięki 31
  - konfiguracja 37
  - połączenia 33
  - połączenie 35
  - profile 30
  - przywracanie ustawień fabrycznych 38
  - skrót własny 32
  - telefon 36
  - tematy 30
  - wiadomości 25
- ustawienia fabryczne 38
- ustawienia języka 36
- ustawienia wiadomości
  - e-mail 27
  - ogólna 25
  - wiadomości multimedialne 26
  - wiadomości tekstowe 26

## W

- wiadomości
  - polecenia obsługi 38
  - wiadomości audio 23
  - wiadomości bezpośrednie 23
  - wiadomości głosowe 25
  - wiadomości sieciowe 38
- wiadomości „Push” 51
- wiadomości audio 23
- wiadomości bezpośrednie 23
- wiadomości głosowe 25
- wiadomości sieciowe 38, 51
- wielkość liter 21
- wizytówki 29
- włączanie i wyłączanie telefonu 14
- wpisywanie tekstu 21
- wskazniki 17

## Z

- zakładki 50
- zarządzanie prawami autorskimi materiałów cyfrowych 39
- zdjęcia 41
- zestaw głośnomówiący; patrz głośnik